



Professionelle Reinigungsgeräte



SPRINTUS · KATALOG 2023



www.sprintus.eu



Ihr Partner, wenn es um professionelle Reinigung geht.



Reizenwiesen 1 · 73642 Welzheim/Germany · Tel.: +49 7182 / 80 404-0
Fax: +49 7182 / 80 404-99 · kontakt@sprintus.eu · www.sprintus.eu



4 260578 109354 5

KATALOG 2023

UVP
Preisliste
Download



www.sprintus.eu/uvp



INHALT

22 Trockensauger	
ARES	22
FLOORY	24
ERA-REIHE	26
ERA EVO	28
ERA TEC	30
ERA PRO	32
MAXIMUS PT	36
38 Rucksacksauger	
BOOSTIX / BOOSTIX 36 V	38
42 Zubehör Trockensauger	
ÜBERSICHT SAUGDÜSEN	42
44 Akkukehrmaschine	
MEDUSA / MEDUSA SET	44
46 Nass-/Trockensauger	
ARTOS	46
WATERKING-REIHE	48
WATERKING, WATERKING XL	
N-REIHE	52
N 55/2 E, N 77/3 E, N 80/2 K	
KETOS-REIHE	56
KETOS 56/2 E, KETOS 81/2 K	
60 Pump-/Feuerwehrsauger	
N 51/1 KPS	60
HEROS	62
64 Sicherheitssauger	
NEU CRAFTIX-REIHE	64
CRAFTIX 35 L, M, H & 50 L, M, H	
74 Zubehör Nass-/Trockensauger	
ÜBERSICHT SAUGDÜSEN	74
76 Einscheiben-/Orbitalmaschinen	
EM 17 EVO	76
HERCULES	78
ZEUS	80
EEM 13 R	82
TITAN	84
86 Scheuersaugmaschinen	
TORANA	86
CAMIRA	90
94 Zubehör	
ÜBERSICHT BÜRSTEN UND PADS	94

98 Sprüh-Extraktionsgerät	
SE 7	98
100 Übersicht	
VERBRAUCHSMATERIAL UND ZUBEHÖR FÜR ALLE MODELLE	100
106 Fahreimer	
EINFACH- UND DOPPELFAHREIMER	106
WARNSCHILDER	107
COMBIX-REIHE	108
MINI, COMBIX, XL, PRO	
110 Reinigungswagen	
PURIX	110
MATRIX-REIHE	112
PRESS, BOX	
NEU VARIX-REIHE	114
VARIX, PRESS, BOX, BOX-COMPACT	
120 Manuelle Reinigung	
MAGIC CLICK	120
MAGIC VARIO	122
ECO & V-WING KLAPPHALTER	124
ALUMINIUMSTIELE	125
NEU WISCHBEZÜGE	126
NEU RAINBOW MIKROFASERTÜCHER	134
136 Ihre Eigenmarke	
WISCHBEZÜGE, MASCHINEN	136
138 SPRINTUS.life	
CLICK TO MOP	139
CLICK 'N' PRESS	140
CLICK 'N' TWIST	142



ARES Die Einstiegsklasse bei den gewerblichen Trockensaugern.



- ① Werkzeuglos wechselbarer Motorschutzfilter.
- ② Auswaschbarer Vliesfilterkorb.
- ③ Reißfeste, verschleißbare Vliesfiltertüte für optimale Staubaufnahme.
- ④ Komfortables Schlauch-Click-System.
- ⑤ Große Hinterräder für optimale Stabilität und Kippsicherheit.
- ⑥ Serienmäßige 2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz.



Optionales Zubehör:



Parkettdüse 360 mm Rosshaar.
Art.-Nr. 111207



Werkzeugloser Wechsel
der Rosshaarstreifen.
Art.-Nr. 101104

Der ARES, das handliche Einstiegsmodell der SPRINTUS Energy Trockensauger, besticht durch seine Agilität und seine Qualität, die ihn von anderen Trockensaugern in der Einstiegsklasse deutlich abheben.

Eine hohe Saugleistung sowie ein effizienter 700 Watt Motor dürfen bei einem SPRINTUS Trockensauger nicht fehlen und machen den kompakten und zuverlässigen ARES zu einem dynamischen Partner in der professionellen Reinigung.

Zur umfassenden Ausstattung des ARES gehören hochwertige Aluminiumsaugrohre, die den hohen SPRINTUS Qualitätsanforderungen entsprechen. Der robuste Memory-Flex Saugschlauch in 2 m Länge und ein 8 m Netzkabel ermöglichen einen Aktionsradius von über 10 m.

Durch die serienmäßige 2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz können selbst schwer erreichbare Stellen und empfindliche Flächen mühelos gereinigt werden.

Dank seiner kompakten Abmessungen und seiner umfangreichen Ausstattung ist der SPRINTUS ARES ein vielseitig einsetzbarer Trockensauger, der es selbst mit größeren Reinigungs Herausforderungen spielend aufnimmt.



Serienmäßige Parkposition
der Energy-Bodendüse.



TECHNISCHE DATEN

Netzspannung	220-240 V / 50 Hz
Leistung	700 W
Schalldruckpegel	64 LpA [dB]
Behältermaterial	Kunststoff
Behältervolumen	10 Liter (brutto)
Filtertütenvolumen	7,5 Liter
Länge Netzkabel	8 m
Saugschlauchlänge	2 m
Saugschlauch-ø	32 mm
Saugrohr-ø	32 mm
Gerätgewicht	4,2 kg
Abmessungen (L x B x H)	34 x 33 x 31,5 cm



Zwei Zubehörsteckplätze an der Geräte-
rückseite für die 2in1 Fugendüse mit
Bürstenkranz oder Aluminiumsaugrohre.

Art.-Nr. CH DE

ARES 115002 115001

inkl. 3 x Aluminium-Saugrohre ø 32 mm,
Saugschlauch 2 m, Vliesfilterkorb,
1 x Vliesfiltertüte, Energy-Kombidüse 265 mm,
2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz, Netzkabel 8 m schwarz

STANDARDZUBEHÖR:

Aluminium-Saugrohr einzeln, 0,5 m	106026
Saugschlauch komplett, 2,5 m	114113
Energy-Kombidüse, 265 mm	114114
Vliesfilterkorb	115118
Netzkabel 8 m, schwarz	116114 115115
2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz	115127

OPTIONALES ZUBEHÖR:

Vliesfiltertüte (10 Stk.)	115113
Teleskoprohr Edelstahl	111133
Saugschlauch, 3 m, antistatisch	109111
Handgriff, antistatisch mit Anschlussmuffe	117148

ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 42-43 und 100.

FLOORY

Ein Topgerät zum attraktiven Preis
– flink, kompakt und zuverlässig.

MADE IN GERMANY



Der kraftvolle und energiesparende 700 Watt Motor ist Garant für eine hervorragend hohe Saugleistung bei niedrigem Geräuschpegel und einer äußerst effizienten Schmutzaufnahme im 11 Liter Behälter.

Wie bei allen SPRINTUS Produkten ist die Verarbeitung hochwertig und praktisch im Detail. Der Anwender erhält mit dem FLOORY das ideale Rundum-Paket, ein zuverlässiger und wirtschaftlicher Profipartner für Hartflächen und Teppiche. Aluminiumsaugrohre, elastische Stoßkanten und eine einfache Entleerung. Das 10 m Netzkabel und der 2 m lange, trittfeste Multiflex Saugschlauch sorgen für maximale Wendigkeit.



Serienmäßiger HEPA 13 Vliesfilterkorb für beutellooses Saugen.
Art.-Nr. 114118

HEPA 13 Vliesfiltertüte.
Art.-Nr. 106061

2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz.
Art.-Nr. 115127



Verschließbarer, geräumiger Kabelhaken.



Leistungsregulierung zur stufenlosen Einstellung auf jeden Bodenbelag.



Großer Fußtaster, ein- und ausschalten ohne Bücken.



Der nur 4,2 kg schwere Sauger kann inklusive Zubehör bequem mit einer Hand getragen werden.

TECHNISCHE DATEN	
Netzspannung	220-240 V / 50 Hz
Leistung	700 W
Schalldruckpegel	60 LpA [dB]
Behältermaterial	Kunststoff
Behältervolumen	11 Liter (brutto)
Filtertütenvolumen	7 Liter
Länge Netzkabel	10 m
Saugschlauchlänge	2 m
Saugschlauch-ø	32 mm
Saugrohr-ø	32 mm
Gerätgewicht	4,2 kg
Abmessungen (L x B x H)	35 x 29 x 38 cm



Große Bockräder im Speichendesign.



Stabile Lenkrollen mit Aufprallschutz.



Verbesserter Komfort:
Steckbares 10 m Geräte-kabel für einfachen Kabelwechsel.

4 Zubehörsteckplätze auf der Rückseite. Parkposition für Turbobürste oder Parkettdüse.

Optionales Zubehör:

Parkettdüse
360 mm Rosshaar.
Art.-Nr. 111207

Werkzeugloser Wechsel der Rosshaarstreifen.
Art.-Nr. 101104

	Art.-Nr.	CH	DE
FLOORY	114052		114050
FLOORY ZERO <small>NEU</small>			2114050

inkl. 2 x Aluminium-Saugrohre ø 32 mm,
2 m Saugschlauch, 1 x HEPA 13 Vliesfiltertüte,
HEPA 13 Vliesfilterkorb, Energy-Kombidüse 280 mm,
2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz,
10 m Netzkabel, steckbar, schwarz

STANDARDZUBEHÖR:

Aluminium-Saugrohr einzeln, 0,5 m	106026
Saugschlauch komplett, 2,5 m	114113
Energy-Kombidüse 280 mm	114114
2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz	115127
HEPA 13 Vliesfilterkorb	114118
Netzkabel 10 m, steckbar, schwarz	111158 111128

OPTIONALES ZUBEHÖR:

Vliesfiltertüte (10 Stk.)	106013
Vliesfiltertüte (250 Stk.)	106014
HEPA 13 Vliesfiltertüte (10 Stk.)	106061
Teleskoprohr Edelstahl	111133
Saugschlauch, 3 m, antistatisch	109111
Handgriff, antistatisch mit Anschlussmuffe	117148
Netzkabel 15 m, steckbar, signalrot	119119

ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 42-43 und 100.

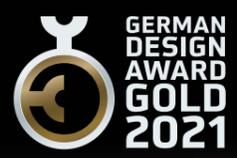
The new **ERA** of cleaning

MADE IN GERMANY



Entdecken Sie das neue Zeitalter der professionellen Reinigung.

Die ERA-Reihe setzt neue Standards in der Branche und steht symbolisch für ein neues Zeitalter in der professionellen Reinigung. Noch nie dagewesene Features finden Einzug in die Modellreihe, die aus den drei Modellen EVO, TEC und PRO besteht. Diese unterscheiden sich primär in der Ausstattung. Neben dem markanten, modernen und offen gestalteten Design vereint alle Modelle die integrierte Kabelaufwicklung und der flüsterleise Betrieb. Das Topmodell ERA TEC glänzt mit einzigartigen Alleinstellungsmerkmalen wie einem USB-Anschluss inkl. Handy Ladefunktion und einem Filtertütenreservefach. Der ERA PRO mit integriertem Touchdisplay stellt sich erstmalig dem Thema Industrie 4.0 und ist der weltweit erste digitale Trockensauger mit Bluetooth Anbindung und cloudbasiertem Flottenmanagement. Alle drei Modelle werden an der Firmenzentrale von SPRIINTUS in Süddeutschland produziert und zeichnen sich durch einen Rezyklatanteil von 50 Prozent aus. Wir konzipieren und produzieren die drei Modelle nicht nur so nachhaltig und ressourcenschonend wie möglich, sondern bieten Ihnen zudem die Chance, diese auf Wunsch als klimaneutrale Produkte zu beziehen.



Gefördert durch:

aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages

Der leise ERA EVO ist vielseitig einsetzbar, kompakt, zuverlässig und ein wahres Kraftpaket. Die integrierte Kabelaufwicklung ermöglicht das sichere und praktische Verstauen des signalroten 10 m Netzkabels. Der Kabelwechsel erfolgt bei Bedarf werkzeuglos und in wenigen Handgriffen.



Hochwertige Filtermedien wie der serienmäßige Vliesfilterkorb, HEPA 13 Filtertüte und HEPA 13 Filterkassette garantieren jederzeit eine saubere Ausblasluft und eignen sich insbesondere für Allergiker oder die Reinigung von empfindlichen Bereichen wie Krankenhäuser, Pflegeheime und Kindergärten. Die extra große, reißfeste 9 Liter Vliesfiltertüte garantiert ein hohes Schmutzaufnahmevermögen und lange Arbeitsintervalle, ohne häufige und lästige Filtertütenwechsel. Die stufenlose, am Gerät einstellbare Leistungsregulierung ermöglicht es, den EVO auf jeden Bodenbelag anzupassen. Das Beste: Bereits ab geringen Stückzahlen versehen wir den ERA EVO mit Ihrem Logo und stärken Ihren Firmenauftritt und Ihre Marke.

Features

Serienmäßige Betriebs-LED in Blau.



Ihre Marke. Ihr Firmenauftritt. Wir drucken Ihr Logo ein.

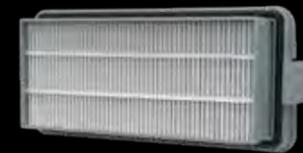


Integrierte Kabelaufwicklung mit offenem Design.



Werkzeugloser Kabelwechsel.

Stufenlose Leistungsregulierung.



Werkzeuglos entnehmbare HEPA 13 Filterkassette.

Tipp: HEPA 14 Filterkassette, optional für alle ERA-Modelle



Rundum elastische Stoßkanten und eine durchgängige Gleitkufe sorgt für leichten Übergang an Türschwellen.



Werkzeuglos wechselbarer Motorschutzfilter.

Washbarer HEPA 13 Vliesfilterkorb.



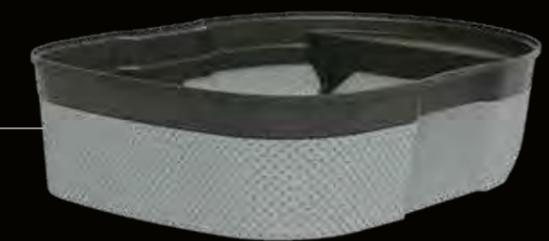
HEPA 13 Vliesfiltertüte.



Ø 120 mm

Ø 60 mm

Extra große Laufräder und Lenkrollen sorgen für hohe Agilität und Stabilität.



4 Zubehörsteckplätze und 3 Parkpositionen serienmäßig.

50% REZYKLAT

Art.-Nr. CH DE

ERA EVO 117002 117001
NEU ERA EVO ZERO 2117001

inkl. 2 x Aluminium-Saugrohr, Saugschlauch 2 m, HEPA 13 Vliesfilterkorb, HEPA 13 Vliesfiltertüte, HEPA 13 Filterkassette, Fugendüse, 2in1 Polsterdüse, Energy-Kombidüse 280 mm, Netzkabel 10 m, steckbar, signalrot

VLIESFILTERTÜTEN:

Vliesfiltertüte (10 Stk.) 106013
 Vliesfiltertüte (250 Stk.) 106014
 HEPA 13 Vliesfiltertüte (10 Stk.) 106061

ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 42-43 und 100.

Art.-Nr. CH DE

STANDARDZUBEHÖR:

Aluminium-Saugrohr einzeln, 0,5 m 106026
 Saugschlauch komplett, 2,5 m 114113
 Energy-Kombidüse 280 mm 114114
 2in1 Polsterdüse 115 mm 106028
 Fugendüse 230 mm 101023
 HEPA 13 Vliesfilterkorb 117101
 HEPA 13 Filterkassette 111132
 HEPA 14 Filterkassette **Tipp** 111193
 Netzkabel 10 m, steckbar, signalrot 111310

111158 111310

Der ERA TEC setzt die innovative ERA-Reihe konsequent fort und garantiert Spitzenleistung bei unglaublich leisen 49 dB im ECO-Modus. Er kann somit rund um die Uhr und zu jeder Tageszeit, auch in stark frequentierten Bereichen wie Hotels oder Büroräumen, eingesetzt werden.

Das extra Filtertütenreservfach erspart im Notfall unnötige Laufwege und den Verlust von wertvoller Arbeitszeit, sollten mal keine Ersatzfiltertüten griffbereit sein.

Der serienmäßige USB-Anschluss und die optionale Aufbewahrungsbox ermöglichen das Laden Ihres Mobiltelefons direkt am Sauger, ohne Ihr Handy dabei irgendwo im Objekt abzulegen oder aus den Augen zu verlieren. Alternativ eignet sich die Aufbewahrungsbox auch als praktischer Getränkehalter, für Reinigungsmittel oder auch zum Mitführen von Mikrofasertüchern. Die Verstopfungsanzeige in Rot zeigt den Filtertütenwechsel oder eine Verstopfung an.



Produktvideo

Teleskopsaugrohr
Edelstahl, 0,6-1 m



Features Zusatzausstattung zum ERA EVO:



Betriebs LED, blau.



LED Anzeige bei Verstopfungen, rot.



Cleveres Filtertütenreservfach.



Stufenlos einstellbarer ECO-Modus:
100 % LpA: 54 LpA [dB]
50 % LpA: 49 LpA [dB]



Ø 120 mm

Ø 60 mm

Extra große gummierte Laufräder und Lenkrollen.



USB-Ladefunktion.

USB-C
Micro-USB
Lightning.

Optionale Aufbewahrungsbox inkl. **3in1** Ladekabel. Serienausstattung bei ERA PRO. Art.-Nr. 117111

Art.-Nr. CH DE

ERA TEC 117021 117020
ERA TEC ZERO Z117020

inkl. Teleskoprohr Ø 32 mm, Saugschlauch 2,5 m, HEPA 13 Vliesfilterkorb, HEPA 13 Vliesfiltertüte, HEPA 13 Filterkassette, Fugendüse, 2in1 Polsterdüse, Energy-Kombidüse 280 mm, Netzkabel 12 m, steckbar, signalrot

VLIESFILTERTÜTEN:

Vliesfiltertüte (10 Stk.) 106013
Vliesfiltertüte (250 Stk.) 106014
HEPA 13 Vliesfiltertüte (10 Stk.) 106061

Art.-Nr. CH DE

STANDARDZUBEHÖR:

Teleskopsaugrohr Edelstahl, 0,6 - 1 m, Ø 32 mm 111133
Saugschlauch komplett, 2,5 m 114113
Energy-Kombidüse 280 mm 114114
2in1 Polsterdüse 115 mm 106028
Fugendüse 230 mm 101023
HEPA 13 Vliesfilterkorb 117101
HEPA 13 Filterkassette 111132
HEPA 14 Filterkassette **Tipp** 111193
Netzkabel 12 m, steckbar, signalrot 111158 117133

ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 42-43 und 100.



Der Trockensauger ERA PRO von SPRINTUS setzt durch die erstmalige Digitalisierung von gewerblichen Trockensaugern neue Maßstäbe in der professionellen Reinigung.

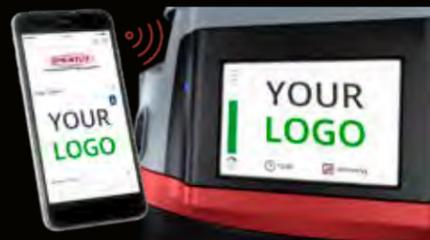
Das interaktive Touchdisplay lässt sich über die SPRINTUS APP mit Ihrem Logo individualisieren. So können neue Kunden akquiriert werden und das Corporate Design individuell angepasst und gestärkt werden. Eine Sprachauswahl (DE, ENG, FR, IT) kann getroffen werden und im Falle einer Störung werden Lösungsvorschläge über das Display angezeigt.

In Kombination mit der integrierten Bluetooth-Schnittstelle lassen sich wichtige Gerätedaten wie Betriebsstunden, Tageslaufzeit und Standortdaten in das cloudbasierte Flottenmanagement (S. 30) übertragen und an gängige ERP-Systeme anbinden. So können Laufzeiten per Knopfdruck überprüft werden und Objektkalkulationen angepasst werden.

Im Display können weitere Daten wie z.B. Objekt-, Anwender- und Kundendaten hinterlegt und abgerufen werden. Der Anwender kann jederzeit Ersatzteilzeichnungen, Bedienungsanleitungen, Datenblätter und weitere Gerätedaten abrufen.



Features Zusatzausstattung zum ERA TEC:



Individualisierung über SPRINTUS APP in Sekunden.



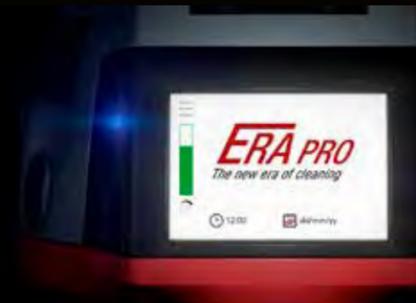
Steckdose für optionale Elektro-saugbürste. Art.-Nr. 111135



3in1 Ladekabel. Art.-Nr. 117123



Aufbewahrungsbox. Art.-Nr. 117116



Interaktives Touchdisplay mit aktuellem Datum und Uhrzeit.



Auslesen/Synchronisieren von Gerätedaten über Bluetooth-Schnittstelle.



Ausgabe von Störungen und Wartungshinweisen.



Individuelle Sprachauswahl.

MADE IN GERMANY



	Art.-Nr.	CH	DE		Art.-Nr.	CH	DE
ERA PRO	117042		117040	STANDARDZUBEHÖR:			
ERA PRO ZERO			117040	Teleskopsaugrohr Edelstahl, 0,6 - 1 m			111133
inkl. interaktivem Touchdisplay, Teleskoprohr, Saugschlauch 2,5 m, HEPA 13 Vliesfilterkorb, HEPA 13 Vliesfiltertüte, HEPA 13 Filterkassette, Fugendüse, 2in1 Polsterdüse, Energy-Kombidüse 280 mm, Netz Kabel 12 m, steckbar, signalrot				Saugschlauch komplett, 2,5 m			114113
ERA PRO Komfort set			117041	Energy-Kombidüse 280 mm			114114
inkl. 280 mm Elektro-saugbürste				2in1 Polsterdüse 115 mm			106028
VLIESFILTERTÜTEN:				Fugendüse 230 mm			101023
Vliesfiltertüte (10 Stk.)			106013	HEPA 13 Vliesfilterkorb			117101
Vliesfiltertüte (250 Stk.)			106014	HEPA 13 Filterkassette			111132
HEPA 13 Vliesfiltertüte (10 Stk.)			106061	HEPA 14 Filterkassette Tipp			111193
ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 42-43 und 100.				Netz Kabel 12 m, steckbar, signalrot	111158		117133
				OPTIONALES ZUBEHÖR:			
				Elektro-saugbürste 280mm			111135

ERA Modellvergleich

Technische Daten	ERA EVO	ERA TEC	ERA PRO
Netzspannung	220-240 V / 50 Hz		
Leistung	700 Watt		
Schalldruckpegel	55 LpA [dB]	49 - 54 LpA [dB]	
Behältermaterial	Kunststoff		
Behältervolumen	13 Liter (brutto)		
Filtertütenvolumen	9 Liter		
Länge Netzkabel rot, steckbar	10 m	12 m	12 m
Schlauchlänge	2 m	2,5 m	2,5 m
Saugschlauch-ø	32 mm		
Saugrohr-ø	32 mm		
Gerätegewicht	5,1 kg	5,5 kg	5,7 kg
Abmessungen	38 x 28 x 43 cm		
Ausstattung	ERA EVO	ERA TEC	ERA PRO
Aluminiumsaugrohr 2 x 0,5 m	●	-	-
Teleskoprohr 0,6-1m	○	●	●
Energy-Kombidüse	●	●	●
Fugendüse	●	●	●
2in1 Polsterdüse	●	●	●
Kabelaufwicklung	●	●	●
HEPA 13 Filterkorb	●	●	●
HEPA 13 Filterkassette	●	●	●
HEPA 14 Filtertüte	○	○	○
HEPA 13 Filtertüte	●	●	●
Filtertütenreservfach	○	●	●
Gummierte Räder/Lenkrollen	-	●	●
USB-Ladefunktion	-	●	●
Aufbewahrungsbox	○	○	●
Ladekabel für Handy	-	○	●
Bluetooth	-	-	●
Touchdisplay	-	-	●
Mechanische Leistungsregulierung	●	-	-
ECO-Modus Leistungsregulierung	-	●	●
Betriebsanzeige (LED blau)	●	●	●
Verstopfungsanzeige (LED rot)	-	●	●

● Serienausstattung ○ optional

Webportal

Das browserbasierte Flottenmanagement von SPRINTUS ermöglicht Ihnen alle ERA PRO Trockensauger zentral zu verwalten und jederzeit alles im Blick zu haben. In der Gesamtübersicht werden alle grundlegenden Informationen zu Ihrem ERA PRO kompakt dargestellt. Sie können für jeden ERA PRO relevante Daten, wie zum Beispiel den Standort, Objektnamen, Anwender, Tageslaufzeiten, Wartungstermine, wie z.B. DGUV V3 Prüfung oder Störungen jederzeit abrufen. Mit der Synchronisation über die SPRINTUS APP werden alle Daten

in Echtzeit im Webportal angezeigt.

Reports und Berichte

In der Detailansicht haben Sie Zugriff auf alle relevanten Reports und Berichte zu Ihren ERA PRO. Das unterstützt Sie dabei, die richtigen Entscheidungen zu treffen und Ihre Flotte in einem optimalen Betriebszustand zu halten. Auch weiteres im Objekt befindliches Reinigungsequipment kann zentral über das Webportal angelegt und zentral verwaltet werden.

Ihre Vorteile auf einen Blick

- Alles auf einen Blick! Übersicht über Zustand und Laufzeiten aller Geräte.
- Störungen und Wartungen werden individuell angezeigt.
- Visualisierung der Geräte per Landkarte auf Objektbasis.
- Umfangreiche Softwarefunktionen und Reports.
- Professionell, anpassbare Schnittstelle für alle gängigen ERP Systeme.

Übersicht aller Geräte, inkl. Ort, Statusmeldungen und Benutzerinformationen.

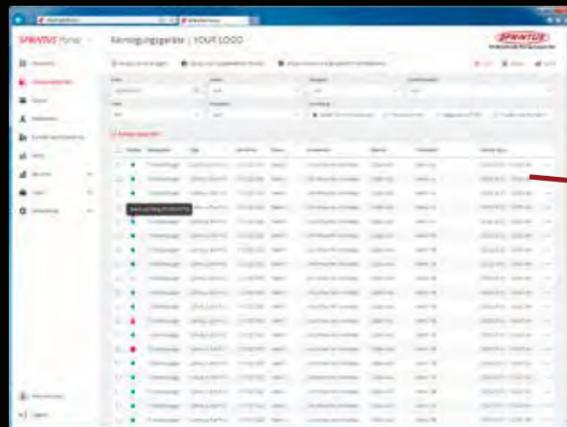
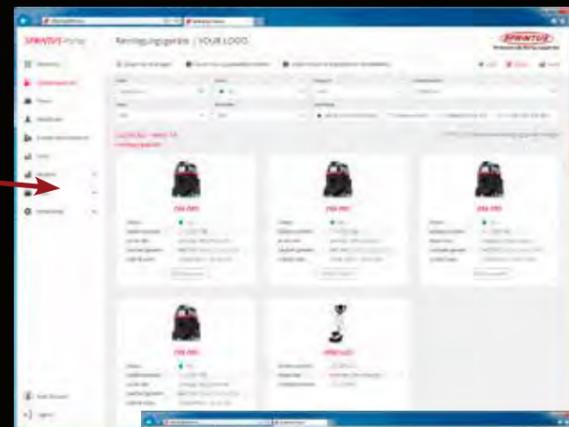
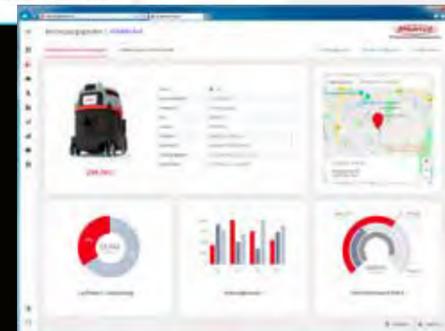
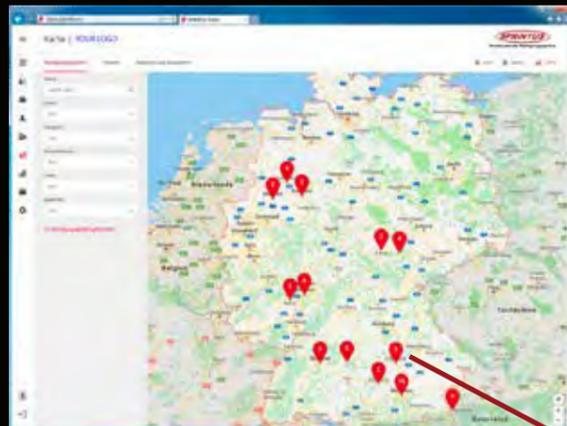


Bild rechts: Reinigungsgeräte Detailübersicht.



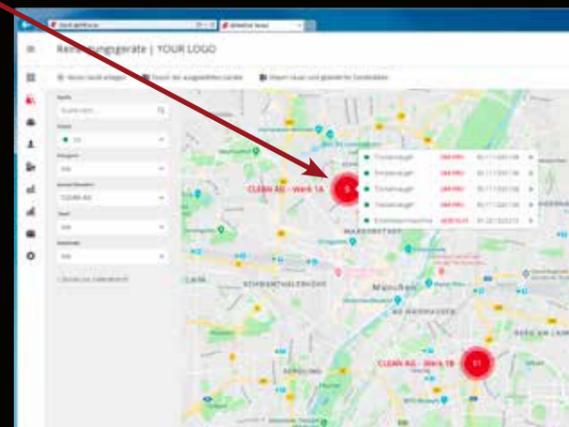
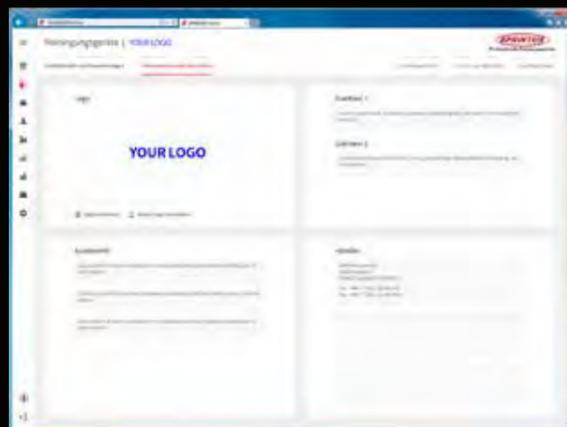
Reinigungsgeräte, Teams, Kunden und Standorte können in der Karte angezeigt werden.



Detailansicht eines Gerätes:
- Nutzungszeiten
- Laufzeiten
- Standort

Kartendetailansicht

Eigenes Logo und Texte können direkt auf dem Gerät geändert werden.



Die neue Bürstsauger-Generation
Unschlagbarer Komfort! Der ERA PRO in Verbindung mit der Elektroaugbürste erzielt hervorragende Ergebnisse auf Teppich und Teppichböden. Er reinigt dank elektrischem Permanent-Antrieb und hohem Unterdruck sauber und schonend bis in die Tiefe. Dabei wird durch die rotierende Bürste der Teppich regelrecht ausgekämmt, der Schmutz in Richtung Saugdüse befördert und eingesaugt. Selbst hartnäckige Verschmutzungen im Teppich, wie z.B. Haare oder Fäden, werden aufgenommen.
Mit der Komfort-Fernsteuerung am Ergo-Handgriff schalten Sie die Bürste bequem per Knopfdruck ein und aus. Durch das Edelstahl-Teleskoprohr kann die Arbeitshöhe bequem auf jeden Anwender eingestellt werden und ermöglicht ein ermüdungsfreies und effizientes Arbeiten.

Abb. zeigt ERA PRO-Set inkl. Elektroaugbürste.



Tipp ERA PRO-Set inkl. Elektroaugbürste Art.-Nr. 117041

MAXIMUS pt

Leistungsstarker Trockensauger mit automatisch zuschaltender Steckdose für den Betrieb von Elektrowerkzeugen.



Produktvideo



Eignung

Der Maximus pt ist der ideale Baustellenbegleiter für jeden Handwerker. Mit seinen kompakten Abmessungen und dem geringen Gerätegewicht ist er perfekt für Elektriker, Schreiner oder Messebauer. Überall dort, wo ein handliches, leichtes Gerät zum schnellen Arbeiten gefordert ist. Die enorme Leistung garantiert ein sauberes, staubfreies Arbeiten beim Kunden vor Ort. Der Maximus pt kann durch die serienmäßige Gummimuffe individuell an jedes Elektrowerkzeug angeschlossen werden.

Die Automatik der Steckdose schaltet den Sauger einem angeschlossenen Gerät beim Einschalten zu. Beim Bohren wird beispielsweise der Sauger mit der Bohrmaschine automatisch zu- und abgeschaltet.

Die mitgelieferte 360 mm Bodendüse ermöglicht eine hohe Flächenleistung beim Absaugen von Hartflächen. Der Maximus pt ist universell für trockene Stäube einsetzbar und kann auch ohne Filtertüte betrieben werden.

Merkmale

- Enorme Saugleistung
- Großer Aktionsradius mit 7,5 m Netzkabel und 2,5 m Saugschlauch
- Drehdurchführungen am Saugschlauch für rückstellfreies Arbeiten
- Leistungsregulierung für optimale Einstellung je nach Anwendung
- Staubfreie Schmutzentsorgung durch verschleißbare Vliesfiltertüte
- Zusätzliche Feinstaubfiltration mit optionaler HEPA 13 Filterkassette möglich
- Bequemer, einhändiger Transport aufgrund geringen Gerätegewichts
- Zubehöraufbewahrung am Gerät
- 230 Volt Steckdose bis 1500 Watt mit Einschaltautomatik
- Verschließbarer, geräumiger Kabelhaken



Mittels mehrstufigem Elektrowerkzeugadapter wird der Saugschlauch an jeden Durchmesser angepasst. Beispiel: Handkreissäge.



Automatik-Steckdose für den Betrieb von Elektrowerkzeugen.



Maximale Ergonomie: Der Sauger kann inklusive Zubehör bequem mit einer Hand getragen werden.



Verschließbarer, geräumiger Kabelhaken.



Parkposition für Sauggeschirr seitlich am Gerät.



4 Zubehörsteckplätze auf der Rückseite.



Zubehör: Kombidüse 111307 für Textilbeläge oder Teppiche.



TECHNISCHE DATEN	
Netzspannung	220-240 V / 50 Hz
Leistung	700 W
Schalldruckpegel	61 LpA [dB]
Behältermaterial	Kunststoff
Behältervolumen	13 Liter (brutto)
Filtertütenvolumen	9 Liter
Länge Netzkabel	7,5 m
Saugschlauchlänge	2,5 m
Saugschlauch-ø	32 mm
Saugrohr-ø	32 mm
Gerätegewicht	4,9 kg
Abmessungen (L x B x H)	29 x 40 x 40,5 cm

Art.-Nr. CH DE

MAXIMUS PT 111032 111018

inkl. Aluminium-Saugrohre 2 x 0,5 m, ø 32 mm, Saugschlauch 2,5 m, Vliesfilterkorb, 1 x HEPA 13 Vliesfiltertüte, Fugendüse, Rundpinzel, Trockenbodendüse 360 mm, Elektrowerkzeugadapter, Netzkabel 7,5 m, schwarz

STANDARDZUBEHÖR:

Aluminium-Saugrohr einzeln	106026
Saugschlauch komplett, 2,5 m	106025
Hartbodendüse 360 mm	111202
Fugendüse 230 mm	101023
Rundpinzel ø 75 mm	101024
Elektrowerkzeugadapter	101025
Vliesfilterkorb	111125
Netzkabel 7,5 m, schwarz	109103 111155

OPTIONALES ZUBEHÖR:

Vliesfiltertüte (10 Stk.)	106013
Vliesfiltertüte (250 Stk.)	106014
HEPA 13 Vliesfiltertüte (10 Stk.)	106061
HEPA 13 Filterkassette	111132
HEPA 14 Filterkassette Tipp	111193
Teleskoprohr Edelstahl	111133
Saugschlauch, 3 m, antistatisch	109111
Handgriff, antistatisch mit Anschlussmuffe	117148

ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 42-43 und 100.



wahlweise mit
**15m
Netzkabel**
oder
**36V
Li-Ionen
Power**

BOOSTIX Rucksacksauger

Erhältlich mit Netzkabel oder kabellos in 36 V Li-Ionen Ausführung.

Ideal für die Reinigung von Treppenhäusern, öffentlichen Verkehrsmitteln oder für große bestuhlte Säle, wie z.B. Kinos oder Theater. Das geringe Gewicht in Verbindung mit dem hohen Tragekomfort ermöglicht lange Arbeitsintervalle. Das durchgehend gepolsterte und ergonomische Tragesystem mit serienmäßigem Brustgurt lässt sich individuell auf jeden Anwender einstellen. Das durchdachte Tragesystem sorgt für einen angenehmen Freiraum zwischen Rücken und Rucksacksauger und lässt die Luft zirkulieren, wodurch ein Hitzestau vermieden wird.

BOOSTIX 36V

 Hohe Effizienz und extra lange Motorlebensdauer durch bürstenlosen EC-Motor.

 **Bis zu 42 Minuten** Laufzeit garantieren die zwei in Reihe geschalteten 18 V Akkus im ECO-Modus. Das Doppel-Schnellladegerät sorgt für eine Akku-Ladezeit von ca. einer Stunde.

 **Tipp** Optional: 7,5 Ah mit einer Akkulaufzeit von **bis zu 60 Minuten**. Art.-Nr. 119122

Hochwertiges und bequemes Tragesystem bei beiden BoostiX Varianten:



Perfekt für beengte Zugänge, Treppen und Räume.



Grundausrüstung:

BOOSTIX



15 m steckbares Netzkabel.
Art.-Nr. 119119



Steckbares Netzkabel und integrierte
Kabellsicherung.



Powerknopf einfach zu erreichen.

BOOSTIX 36V

Ladestandsanzeige am Akku.



2 x 18 V Li-Ionen, 5 Ah Akkus.
Art.-Nr. 119121 (einzeln)



Doppel-Schnellladegerät.
Art.-Nr. 119120



ECO-Modus bei der Akkuversion.



① HEPA 13 Vliesfiltertüte Art.-Nr. 119102
② HEPA 13 Filterkorb Art.-Nr. 119103



360° Drehgelenk, grenzenlose
Beweglichkeit.



Praktische Zubehöraufbewahrung.

BOOSTIX UND BOOSTIX 36V



2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz
Art.-Nr. 115127



Edelstahl Teleskoprohr 0,6 – 1 m.
Art.-Nr. 111133



1,3 m Saugschlauch.
Art.-Nr. 119124



Kombidüse 280 mm.
Art.-Nr. 114114

Optional:



Flachbodendüse 280 mm.
Art.-Nr. 119126

① Transportposition
② Parkposition



	Art.-Nr.	CH	DE
BOOSTIX	119003		119001
Teleskoprohr, Ø 32 mm Edelstahl, Saugschlauch 1,3 m, HEPA 13 Filterkorb, HEPA 13 Vliesfiltertüte, 2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz, Kombidüse 280 mm, Parkhaken, Netzkabel 15 m, rot			
Netzkabel 15 m, steckbar, signalrot	119128		119119

	Art.-Nr.
BOOSTIX 36V	119002
Teleskoprohr, Ø 32 mm Edelstahl, Saugschlauch 1,3 m, HEPA 13 Filterkorb, HEPA 13 Vliesfiltertüte, 2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz, Kombidüse 280 mm, Parkhaken, Schnellladegerät, 2 x Li-Ion Akku 18 V, 5 Ah	
Schnellladegerät, extern	119120
Li-Ionen Akku 18 V, 5 Ah einzeln	119121

STANDARDZUBEHÖR BOOSTIX / BOOSTIX 36 V:	
Teleskoprohr, Ø 32 mm Edelstahl	111133
Saugschlauch, 1,3 m	119124
HEPA 13 Filterkorb	119103
Kombidüse 280 mm	114114
2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz	115127
Parkhaken	119118

OPTIONALES ZUBEHÖR:	
HEPA 13 Vliesfiltertüte (10 Stk.)	119102
Handgriff, antistatisch mit Anschlussmuffe	117148
Li-Ionen Akku 18 V, 7,5 Ah einzeln	119122

ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 42-43 und 100.

Technische Daten	BOOSTIX	BOOSTIX 36V
Netzspannung	220-240V / 50 Hz	36V
Leistung	890W	300 W
Schalldruckpegel	71 LpA [dB]	67 LpA [dB]
Behältermaterial	Kunststoff	
Behältervolumen	6 Liter (brutto)	
Filtertütenvolumen	5 Liter	
Länge Netzkabel	15 m	–
Li-Ionen Akku serienmäßig	–	2 x 18 V, 5 Ah
Li-Ionen Akku optional	–	2 x 18 V, 7,5 Ah
Saugschlauchlänge	1,3 m	
Saugschlauch-Ø	32 mm	
Saugrohr-Ø	32 mm	
Gerätgewicht	5,4 kg	6,6 kg
Abmessungen (L x B x H)	49,6 x 26 x 21,6 cm	



Trockensauger Saugdüsen



Tipp Die rotierende Bürstenwalze entfernt hartnäckige Tierhaare gründlich vom Sofa, von Autositzen und von anderen Polstermöbeln.



Turbopolsterdüse 160 mm
Art.-Nr. 111190
Einfach zu öffnen und reinigen.

2in1 Polsterdüse 115 mm.
Art.-Nr. 106028

Mit abnehmbarem Bürstenkranz.



Turbobürste 284 mm.
Art.-Nr. 106012

Tipp Ideal zur Tiefenreinigung von allen Textilbelägen wie z.B. Schmutzfangmatten.



Tipp Optimal für schwer zugängliche Stellen wie z.B. Heizkörper oder zwischen Autositzen.

Flexible Fugendüse 600 mm.
Art.-Nr. 111203



Kombidüse 280 mm.
Art.-Nr. 114114



Kombidüse 270 mm.
Art.-Nr. 106027



Kombidüse 306 mm (Metallboden).
Art.-Nr. 111307



Flachbodendüse 280 mm.
Art.-Nr. 119126



2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz.
Art.-Nr. 115127



Fugendüse 220 mm.
Art.-Nr. 101023



Rundpinsel Ø 75 mm.
Art.-Nr. 101024



Hartbodendüse 360 mm.
Art.-Nr. 111202



Parkettdüse Rosshaar 360 mm.
Art.-Nr. 111207



Kunststoffschiene 360 mm für Bürstleisten-Set 101100 und 101104.
Art.-Nr. 101105



Bürstleisten-Set 360 mm für Hartbodendüse 111202.
Art.-Nr. 101100



Rosshaarstreifen-Set 360 mm für Parkettdüse 111207.
Art.-Nr. 101104

Übersicht

Beschreibung	Ø Größe	Art.-Nr.	ARES	BOOSTIX	FLOORY	ERA EVO	ERA TEC	ERA PRO	Maximus pt
Saugdüsen									
Kombidüse 280 mm	32 mm	114114	■	■	■	■	■	■	■
Kombidüse 270 mm	32 mm	106027	□	□	□	□	□	□	□
Kombidüse 306 mm	32 mm	111307	□	□	□	□	□	□	□
Parkettdüse 360 mm Rosshaar mit Parkhaken	32 mm	111207	□	□	□	□	□	□	□
Hartbodendüse 360 mm mit Parkhaken	32 mm	111202	□	□	□	□	□	□	■
Flachbodendüse 280 mm	32 mm	119126	□	□	□	□	□	□	□
Turbobürste 284 mm	32 mm	106012	□	□	□	□	□	□	□
Turbopolsterdüse 160 mm	32 mm	111190	□	□	□	□	□	□	□
2in1 Polsterdüse 115 mm	32 mm	106028	□	□	□	■	■	■	□
Rundpinsel Ø 75 mm	32 mm	101024	□	□	□	□	□	□	■
Fugendüse 220 mm	32 mm	101023	□	□	□	■	■	■	■
Flexible Fugendüse 600 mm	32 mm	111203	□	□	□	□	□	□	□
2in1 Fugendüse mit Bürstenkranz	32 mm	115127	■	■	■	□	□	□	□
Bürstleisten									
Rosshaarstreifen-Set 360 mm für Parkettdüse 111207		101104	□	□	□	□	□	□	□
Bürstleisten-Set 360 mm für Hartbodendüse 111202		101100	□	□	□	□	□	□	■
Kunststoffschiene 360 mm für Bürstleisten-Set 101100 und 101104		101105	□	□	□	□	□	□	□

■ im Lieferumfang enthalten □ Sonderzubehör



MEDUSA

Gewerbliche Akkukehrmaschine für die schnelle, kabellose und leise Zwischenreinigung aller Oberflächen, In- und Outdoor. Die pendelnd aufgehängte Hauptkehrwalze passt sich individuell jedem Untergrund an, egal ob Hartfläche oder Teppich.

Eignung

Ideal für Eingangsbereiche aller Art, Flure, Treppenhäuser, Einfahrten, Lager- oder Kommissionierbereiche, Messen, Flughäfen, Bahnhöfe.

Die Medusa ist eine für professionelle Anwender entwickelte Akkukehrmaschine mit einer Arbeitsbreite von insgesamt 37 cm und zwei zueinander rotierenden Seitenbesen. Gegenstände mit einem Durchmesser bis 2 cm und einer Länge bis 24 cm werden problemlos in einem Arbeitsgang aufgenommen. Durch das geringe Eigengewicht und kompakte Abmessungen ist die Medusa auch für schwer zugängliche Stellen geeignet.

Die Seitenbesen ermöglichen eine komplette und restlose Schmutzaufnahme entlang von Kanten und reinigen sogar bis in die kleinsten Ecken. Der leistungsstarke, serienmäßige Lithium-Ionen-Akku (ohne Memoryeffekt) mit 10,8V/2 Ah ermöglicht eine Akkulaufzeit von ca. 45 Min pro Akku.

Optional kann sogar ein zweiter Akku direkt am Gerät mitgeführt und im zweiten Akkuschatz verstaut werden. Zum Lieferumfang gehört ein Schnellladegerät mit einer Ladezeit von nur 90 Minuten pro Akku.

Merkmale

- Großer Fußtaster zum bequemen Ein- und Ausschalten ohne Bücken
- Werkzeugloser Wechsel der Hauptkehrwalze und Seitenbesen
- Aluminium-Teleskopstiel zur Einstellung auf die optimale Arbeitsposition
- Die gummierten Räder hinterlassen auch auf empfindlichen Oberflächen keine Spuren
- Enorm große Schmutzschublade mit 2 Liter Schmutzvolumen
- Wechselbare Kehrkannte an der Gehäuseunterseite
- Geringe Lautstärke, daher auch hervorragend zur Reinigung während den Geschäftszeiten geeignet
- Parkposition für platzsparende Aufbewahrung
- Sehr kompakt, leicht und handlich für jeden Anwender
- **Tipp** Kann am Reinigungswagen mitgeführt werden



Kabellos, effizient, kompakt und wendig.



Werkzeugloser Wechsel der Hauptkehrwalze und der Seitenbesen.



Rotierende Seitenbesen für perfekte Ergebnisse in Ecken und Kanten.



Besonders geräumige Schmutzschublade mit 2 Liter Volumen.



- ① Schnellladegerät serienmäßig. Ladezeit pro Akku ca. 90 Minuten. Beste Ladeergebnisse unabhängig vom Akkuladezustand. Voll ausgestattet mit zwei Akkus erhöht sich die Laufzeit auf bis zu 90 Minuten.
- ② Parkposition zum platzsparenden Aufbewahren.
- ③ Ergonomisch geformter Griff für ermüdungsfreies Arbeiten.

TECHNISCHE DATEN

Netzspannung Ladegerät	220-240 V / 50 Hz
Betriebsspannung	10,8 V / 2 Ah
Betriebszeit	45 min / Akku
Schalldruckpegel	66 LpA [dB]
Behältermaterial	Kunststoff
Behältervolumen	2 Liter (netto)
Gerätgewicht	2,8 kg
Abmessungen (L x B x H)	30 x 36 x 11 cm

	Art.-Nr.	CH	DE
MEDUSA	204010		204001
1 x Li-Ionen-Akku, 1 x Schnellladegerät			

MEDUSA Set mit 2 Akkus	204002
-------------------------------	--------

STANDARDZUBEHÖR:

Schnellladegerät ohne Netzteil	204123
Netzteil für Schnellladegerät 204123	204124
Li-Ionen-Akku einzeln	204101

OPTIONALES ZUBEHÖR:

Hauptkehrwalze	204119
Seitenbesen einzeln	204120
Kehrkannten-Set	204116

ARTOS

Hochwertiger und leistungsstarker 30 Liter Nass-/ Trockensauger zu einem fairen Preis-Leistungs-Verhältnis.



Eignung

Aufgrund seiner Leistungsstärke, kompakten Abmessungen und robusten Bauweise ist der Sauger ideal für die Gebäudereinigung, Industrie und Werkstätten geeignet.

Der in der 30-Liter-Klasse angesiedelte Nass-/Trockensauger Artos beeindruckt durch seine hohe Qualität und ein sensationelles Preis-Leistungs-Verhältnis. Innovative Features, wie das Zyklon-Wasserabscheidesystem mit zuverlässiger Schwimmerabschaltung, heben den Artos deutlich von anderen Modellen der Nass-/Trockensauger-Einstiegsklasse ab. Das breite Fahrwerk und der lange Radstand machen den Artos zu einem besonders agilen Partner, welcher sich ganz leicht über die zu reinigende Fläche manövrieren lässt. Äußerst anwenderfreundlich ist die in der Grundausstattung

enthaltene 360 mm breite Bodendüse, die durch einfaches Austauschen der Gummilippen bzw. Bürststreifen von einer Nassbodendüse zu einer Trockenbodendüse umfunktioniert werden kann. Qualitativ hochwertige Komponenten, wie das stabile Edelstahlgehäuse und der 1200 Watt Motor, machen den Artos zu einem robusten und zuverlässigen Begleiter in der professionellen Reinigung.



TECHNISCHE DATEN	
Netzspannung	220-240 V / 50 Hz
Leistung	1200 W
Schalldruckpegel	72 LpA [dB]
Volumenstrom	48 Liter / Sek.
Max. Unterdruck	230 mbar
Behältermaterial	Edelstahl
Behältervolumen	30 Liter (brutto)
Länge Netzkabel	7,5 m
Saugschlauchlänge	2,5 m
Saugschlauch-ø	32 mm
Saugrohr-ø	32 mm
Gerätgewicht	8,9 kg
Abmessungen (L x B x H)	42 x 38 x 63 cm

Nassbodendüse.
Art.-Nr. 101106



Einfacher, werkzeugloser Wechsel der Gummilippen.
Art.-Nr. 101101

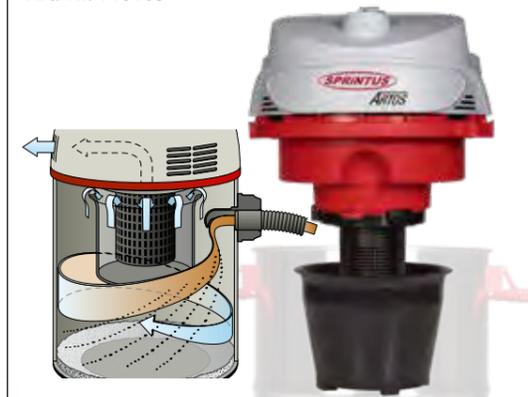


Robustes Fahrwerk mit 4 Zubehörsteckplätzen auf der Geräterückseite.



Komfortables Schlauch-Click-System.

Die Grafik zeigt das patentierte Wasserabscheidesystem mit Zykloneinsatz.
Art.-Nr. 116105



Durch den Drall am Einlassstutzen wird der Sprühnebel an der Behälterwand abgeschieden. Zusätzliche Filterstoffe sind nicht mehr notwendig. Die zuverlässige Schwimmerabschaltung reagiert selbst bei extremer Schaumbildung. Seitliche Kühl-Luftschlitze sorgen für konsequente Trennung von Kühl- und Prozessluft.



Zykloneinsatz.
Art.-Nr. 116105



HEPA 13 Feinstaub-Filterpatrone.
Art.-Nr. 116106



Die Ausblasfunktion ist auf der Geräteoberseite integriert und wird durch einfaches Umstecken des Saugschlauches aktiviert.

Art.-Nr. CH DE

ARTOS 116004 116001

Aluminium-Saugrohre 2 x 0,5 m, ø 32 mm,
Saugschlauch 2,5 m, Fugendüse und Rundpinzel,
Nassbodendüse 360 mm, Bürststreifen für Trockenboden,
HEPA 13 Feinstaub-Filterpatrone, Vliesfiltertüte,
Zykloneinsatz, Netzkabel 7,5 m, schwarz

STANDARDZUBEHÖR:

Aluminium-Saugrohr einzeln, 0,5 m	106026
Saugschlauch komplett, 2,5 m	114113
Nassbodendüse 360 mm mit Parkhaken	101106
Bürststreifen-Set 360 mm	101100
Fugendüse 230 mm	101023
Rundpinzel	101024
Zykloneinsatz	116105
HEPA 13 Feinstaub-Filterpatrone	116106
Netzkabel 7,5 m, schwarz	116114 101074

OPTIONALES ZUBEHÖR:

Vliesfiltertüte (5 Stück)	101020
Teleskoprohr Edelstahl	111133
Ersatzgummilippe für 101106	101101
Saugschlauch, 3 m, antistatisch	109111
Handgriff, antistatisch mit Anschlussmuffe	117148

ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 74-75 und 102-103.

WATERKING-Reihe

Leise und kraftvolle Nass-/Trockensauger, die ideal für die Grundreinigung geeignet sind. Mit 260 mbar Unterdruck bei 70 L /Sek. Luftfördermenge sind die beiden Modelle **Waterking** und **Waterking XL** extrem leistungsfähig und ermöglichen eine hervorragende Flächenleistung. Die mechanische Leistungsregulierung garantiert eine optimale Einstellung auf jeden Bodenbelag. Durch die integrierte Ausblasfunktion können Filter aus-, Werkbänke ab- oder Flächen trocken geblasen werden. Das optimale Handling

mit Zubehöraufbewahrung, Kabelaufwicklung, Schlauchaufbewahrung, Parkposition des Sauggeschirrs und ergonomischem Griff machen die Sauger fit für den professionellen Einsatz. Eine leistungsstarke Steckdose ermöglicht den Betrieb von zusätzlichen Reinigungsmaschinen bis 1500 Watt direkt über die Sauger.



Merkmale

- ▶ Hervorragende Wasser-/Schmutzaufnahme
- ▶ Konsequente Trennung von Kühl- und Prozessluft
- ▶ Zuverlässige Schwimmerabschaltung bei Schaumbildung
- ▶ Zyklon-Wasserabscheidesystem
- ▶ Drehdurchführungen am Saugschlauch für rückstellfreies Arbeiten
- ▶ In Verbindung mit der HEPA 13 Feinstaub-Filterpatrone und Vliesfiltertüte ideal zum Trockensaugen einsetzbar
- ▶ Staubfreie Schmutzentsorgung durch verschließbare Vliesfiltertüte
- ▶ Robustes Fahrwerk mit großen Lenkrollen und Bockrädern

Features



Die Ausblasfunktion ist auf der Geräterückseite integriert und wird durch einfaches Umstecken des Saugschlauches aktiviert.

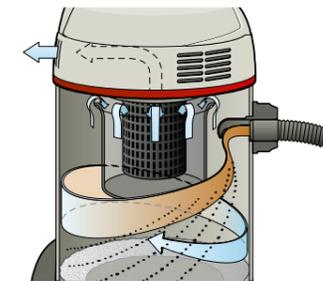


Eine leistungsstarke Steckdose ermöglicht den Betrieb von zusätzlichen Reinigungsmaschinen direkt über den Sauger.



Die mechanische Leistungsregulierung ermöglicht die optimale Einstellung auf jeden Bodenbelag.

Patentiertes Wasser-Abscheidesystem.



Durch den Drall am Einlassstutzen wird der Sprühnebel an der Behälterwand abgeschieden. Zusätzliche Filterstoffe sind nicht mehr notwendig. Die zuverlässige Schwimmerabschaltung reagiert selbst bei extremer Schaumbildung. Seitliche Kühl-Luftschlitze sorgen für konsequente Trennung von Kühl- und Prozessluft.



Zykloneinsatz zum Nasssaugen.



HEPA 13 Feinstaub-Filterpatrone zum Trockensaugen.



Alles dabei: 4 Zubehörsteckplätze und Sauggeschirr-Parkposition an der Geräterückseite.



Einfacher, werkzeugloser Wechsel der Gummilippen.

WATERKING

- ▶ 30 Liter Behältervolumen
- ▶ 360 mm breite Bodendüsen



WATERKING XL

- ▶ 45 Liter Behältervolumen
- ▶ 450 mm breite Bodendüsen
- ▶ Innovative Feststellbremse am stabilen Chassis
- ▶ Großer, werkzeuglos abnehmbarer Schubbügel
- ▶ Abwasserschlauch zur Entleerung des Behälters
- ▶ Gummierte Lenkrollen und Bockräder
- ▶ Größerer Volumenstrom da durchgängig 38 mm

Zusatzausstattung WATERKING XL



Schmutzwasser-Ablassschlauch zur restlosen Entleerung des Behälters.



Die Feststellbremse kann beidseitig betätigt werden und verhindert ein ungewolltes Wegrollen des Saugers.



Stabiles Chassis aus schlagzähem Kunststoff.

Große, gummierte Lenkrollen Ø 100 mm und Räder Ø 180 mm.

Werkzeuglos abnehmbarer Schubbügel.



	Art.-Nr.	CH	DE
WATERKING		109200	109001
Edelstahl-Saugrohre 2 x 0,5 m, ø 38 mm, Saugschlauch 2,5 m, Fugendüse und Rundpinsel, Nassbodendüse 360 mm, Trockenbodendüse 360 mm, HEPA 13 Feinstaub-Filterpatrone, Vliesfiltertüte, Zykloneinsatz, Netzkabel 7,5 m, schwarz			

	Art.-Nr.	CH	DE
WATERKING XL		109901	109900
Edelstahl-Saugrohre 2 x 0,5 m, ø 38 mm, Saugschlauch 3 m, Fugendüse und Rundpinsel, Nassbodendüse 450 mm, Trockenbodendüse 450 mm, HEPA 13 Feinstaub-Filterpatrone, Vliesfiltertüte, Zykloneinsatz, , Netzkabel 10 m, schwarz			

Zubehör



Extrem robuste Metallbodendüse 450 mm.
Art.-Nr. 102051



Saugschlauch, 3 m antistatisch.
Waterking Art.-Nr. 109112
Waterking XL Art.-Nr. 102116



Vliesfiltertüte.
Waterking Art.-Nr. 101020
Waterking XL Art.-Nr. 102031



Gummilippen.
360 mm Art.-Nr. 109074
450 mm Art.-Nr. 101026

TECHNISCHE DATEN	Waterking	Waterking XL
Netzspannung	220-240 V / 50 Hz	
Leistung	1300 W	
Steckdose	max. 1500 W	
Schalldruckpegel	68 LpA [dB]	70 LpA [dB]
Volumenstrom	70 Liter / Sek.	
Max. Unterdruck	260 mbar	
Behältermaterial	Kunststoff	
Behältervolumen	30 Liter (brutto)	45 Liter (brutto)
Länge Netzkabel	7,5 m	10 m
Saugschlauchlänge	2,5 m	3,0 m
Saugschlauch-ø	32 mm	38 mm
Saugrohr-ø	38 mm	
Gerätgewicht	7,8 kg	13,5 kg
Abmessungen (L x B x H)	46 x 38 x 59 cm	49 x 44 x 77 cm

AUSSTATTUNG	Waterking	Waterking XL
Edelstahl-Saugrohre, einzeln	102018	●
Saugschlauch 2,5 m	109069	●
Saugschlauch 3,0 m	102013	-
Nassbodendüse 360 mm	109114	○
Nassbodendüse 450 mm	102124	○
Trockenbodendüse 360 mm	109071	○
Trockenbodendüse 450 mm	102125	○
Fugendüse	102016	●
Rundpinsel	102017	●
HEPA 13 Feinstaub-Filterpatrone	109058	●
Vliesfiltertüten (5 Stück)	101020	-
Vliesfiltertüten (5 Stück)	102031	-
Zykloneinsatz	109057	●
Netzkabel 7,5 m, schwarz	109023	○
Netzkabel 10 m, schwarz	109910	○
Netzkabel 10 m, schwarz (CH)	109103	●

Zubehörübersicht siehe Seite 74-75 und 102-103.

N-Reihe

Die N-Reihe von SPRINTUS besteht aus drei leistungsstarken Nass-/Trockensaugern mit 55 bis 80 Liter Behältervolumen. Sie sind mit zwei bis drei einzeln schaltbaren Turbinen ausgestattet. Damit sind sie extrem leistungsstark und an jeden Einsatz anpassbar. Durch die Feinstaub-Filterpatrone, den Vliesfilterkorb und die im Zubehör enthaltenen 450 mm extrabreiten Bodendüsen wird eine hohe Flächenleistung erreicht. Das Fahrwerk mit stabilen Metall-Lenkrollen und großen gummierten Bockrädern gewährleistet optimales Arbeiten, auch auf empfindlichen Flächen.

Die robusten Edelstahl-Nass-/Trockensauger **N 55/2 E** und **N 77/3 E** kommen in der Industrie, Gastronomie und bei Gebäudereinigern und Hausmeisterservices zum Einsatz.

Sie verfügen über eine komfortable Kippfunktion, die ein schnelles und handliches Entleeren des Behälters ermöglicht. Für beide Modelle ist optional eine 650 mm breite Fahrbanddüse für Nassanwendungen erhältlich, die fest am Fahrwerk montiert und von der Geräterückseite aus bedient wird.



Der N 80/2 K ist mit einem strapazierfähigen Kunststoffbehälter ausgestattet und ist gemacht für den harten Einsatz in Industrie, Handwerk und Gewerbe. Durch einen integrierten Schmutzwasser-Ablassschlauch eignet er sich besonders für Arbeiten mit häufigen Nassanwendungen und große Flächen.

Features



Einfacher, werkzeugloser Wechsel der Gummilippen.



Feinstaub-Patronenfilter, Vliesfilterkorb und eine Vliesfiltertüte sorgen für einen sehr hohen Filtrationsgrad.



Große gummierte Räder garantieren hohen Komfort und leises Abrollen, selbst auf empfindlichen Böden.

Merkmale

- ▶ Einzeln zuschaltbare Turbinen
- ▶ Effizientes Arbeiten durch 15 m Netzkabel
- ▶ Robustes Fahrwerk, stabile Lenkrollen, gummierte Räder
- ▶ Komplette Zubehörausstattung
- ▶ Schubbügel aus Edelstahl
- ▶ Extrabreite Bodendüsen 450 mm



N 55/2 E

N 77/3 E

N 80/2 K

N 55/2 E

- ▶ Zwei einzeln schaltbare Turbinen
- ▶ 55 Liter Behälter aus Edelstahl
- ▶ Komfortable Entleerung per Kippfunktion
- ▶ Große, gummierte Räder Ø 200 mm und Lenkrollen Ø 80 mm.



N 77/3 E

- ▶ Drei einzeln schaltbare Turbinen
- ▶ 77 Liter Behälter aus Edelstahl
- ▶ Komfortable Entleerung per Kippfunktion
- ▶ Große, gummierte Räder Ø 240 mm und Lenkrollen Ø 80 mm.

N 80/2 K

- ▶ Zwei einzeln schaltbare Turbinen
- ▶ 80 Liter Behälter aus strapazierfähigem Kunststoff
- ▶ Entleerung per integriertem Schmutzwasser-Ablassschlauch
- ▶ Große, gummierte Räder Ø 200 mm und Lenkrollen Ø 80 mm.



Zusatzausstattung N 55/2 E & N 77/3 E



Kippfunktion ermöglicht ergonomisches Entleeren ohne Bücken oder Tragen.



Optional
Die 650 mm Fahrbahndüse lässt sich bequem per Fußpedal von der Rückseite des Saugers aus bedienen.
N 55/2 E Art.-Nr. 102010
N 77/3 E Art.-Nr. 103010

Stabiler Geräterahmen mit Zubehörsteckplätzen und Sauggeschirr-Parkposition.

Zusatzausstattung N 80/2K



Steckplätze zum griffbereiten Aufbewahren des Zubehörs an der Geräterückseite.



Schmutzwasser-Ablassschlauch zum bequemen, restlosen Entleeren des Behälters.



AUSSTATTUNG	N 55/2 E	N 77/3 E	N 80/2 K
Edelstahl-Saugrohre, einzeln	102018	●	
Saugschlauch 3 m	102013	●	
Saugschlauch komplett 15 m	102032	○	
Saugschlauch 3 m antistatisch, ölbeständig	102116	○	
Handgriff, antistatisch	102061	○	
Nassbodendüse 450 mm	102124	●	
Trockenbodendüse 450 mm	102125	●	
Fugendüse	102016	●	
Rundpinsel	102017	●	
Feinstaub-Filterpatrone	102028	●	
Vliesfilterkorb	102012	●	●
Vliesfilterkorb	103011	-	-
Vliesfilterkorbeinsatz	102023	●	●
Vliesfilterkorbeinsatz	103031	-	-
Vliesfiltertüten (5 Stück)	102031	●	
Netzkabel 15 m, schwarz	103023	●	
Netzkabel 15 m, schwarz (CH)	109103	●	

Zubehöruübersicht siehe Seite 74-75 und 102-103.

TECHNISCHE DATEN	N 55/2 E	N 77/3 E	N 80/2 K
Netzspannung	220-240 V / 50 Hz		
Leistung	2400 W	3600 W	2400 W
Anzahl Turbinen	2	3	2
Schalldruckpegel	70 LpA [dB]	75 LpA [dB]	70 LpA [dB]
Volumenstrom	2 x 54 Liter / Sek.	3 x 54 Liter / Sek.	2 x 54 Liter / Sek.
Max. Unterdruck	210 mbar		
Behältermaterial	Edelstahl	Edelstahl	Kunststoff
Behältervolumen	55 Liter (brutto)	77 Liter (brutto)	80 Liter (brutto)
Länge Netzkabel	15 m		
Saugschlauchlänge	3 m		
Saugschlauch-ø	38 mm		
Saugrohr-ø	38 mm		
Gerätgewicht	21 kg	27,5 kg	20,6 kg
Abmessungen (L x B x H)	47 x 54 x 90 cm	59 x 62 x 95 cm	62 x 45 x 98 cm

	Art.-Nr.	CH	DE
N 55/2 E		102.002	102.001
N 77/3 E		103.001	103.001
N 80/2 K		104.003	104.001

Edelstahl-Saugrohre 2 x 0,5 m, Ø 38 mm, Saugschlauch 3 m, Fugendüse und Rundpinsel, Nassbodendüse 450 mm, Trockenbodendüse 450 mm, Feinstaub-Filterpatrone, Vliesfilterkorb und Vliesfiltertüte, Edelstahl-Schubbügel, Metall-Lenkrollen, Netzkabel 15 m, schwarz, Schmutzwasser-Ablassschlauch (nur N 80/2 K)

Zubehör



Extrem robuste Metallbodendüse 450 mm.
Art.-Nr. 102051

Saugschlauch, 3 m antistatisch.
Art.-Nr. 102116



Vliesfiltertüte.
Art.-Nr. 102031



Gummilippen 450 mm.
Art.-Nr. 101026



KETOS-Reihe

Die beiden KETOS-Modelle strotzen nur so vor Kraft. Sie sind extrem leistungsfähige, wirtschaftliche und moderne Profisauger der Oberklasse und damit ideal für Dienstleister, Industrie, Hausmeisterdienste und Gastronomie geeignet. Ihre in Reihe geschalteten Hochleistungsmotoren erzeugen einen Unterdruck von 300 mbar bei 70 L/Sek. Volumenstrom pro Saugmotor. Sie erzeugen eine Art Turbolader-Effekt und entfachen das gewaltige Leistungsspektrum bei einem Geräuschpegel von nur 69 LpA [dB] bei voller Leistung. Mit dem **KETOS 56/2 E** und **KETOS 81/2 K** arbeiten Sie nachhaltig und effizient auf dem neuesten Stand der Technik und können je nach Leistungsbedarf zwischen den

Stufen Economy und Turbo wählen. Das bewährte und patentierte Zyklon-Wasserabscheidesystem sorgt für eine optimale Wasseraufnahme. Des Weiteren verfügen die Geräte über eine Ausblasfunktion an der Geräterückseite, die durch einfaches Umstecken des Saugschlauches aktiviert wird, ein robustes Fahrwerk mit Metall-Lenkrollen und großen, gummierten Rädern, einen geräumigen und verschleißbaren Kabelhaken und einen zusätzlichen Ablassschlauch. Die Filterkassette ist werkzeuglos entnehmbar zur optionalen Aufrüstung auf Feinstaubklasse EPA12.



Features



Die Geräte sind ausblasseitig mit einer werkzeuglos entnehmbaren Filterkassette ausgestattet und optional auf EPA12 erweiterbar.



Clevere Lösung: Geräumiger, dank Drehgelenk verschließbarer Kabelhaken.



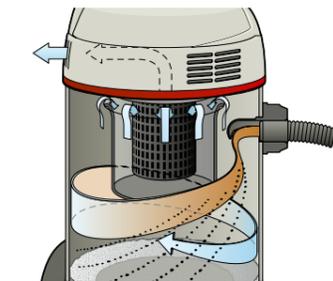
Mittels Drehschalter an der Gerätefront kann zwischen Economy und Turbo gewählt werden. Die mechanische Leistungsregulierung ermöglicht die optimale Einstellung auf jeden Bodenbelag.

Merkmale

- ▶ Extrem leistungsstark mit 300 mbar Unterdruck
- ▶ 2-Stufenschaltung zwischen Economy und Turbo
- ▶ Mechanische Leistungsregulierung
- ▶ Geringe Geräuschentwicklung, nur 69 LpA [dB]
- ▶ Robustes Fahrwerk, stabile Metall-Lenkrollen und gummierte Räder
- ▶ Konsequente getrennte Kühl- und Prozessluft
- ▶ Komplett Zubehöraufbewahrung am Sauger
- ▶ Schubbügel und Saugrohre aus Edelstahl
- ▶ Zyklon-Wasserabscheidesystem
- ▶ Einzigartiger verschließbarer Kabelhaken
- ▶ Ausblasfunktion



Patentiertes Wasser-Abscheidesystem.



Durch den Drall am Einlassstutzen wird der Sprühnebel an der Behälterwand abgeschieden. Zusätzliche Filterstoffe sind nicht mehr notwendig. Die zuverlässige Schwimmerabschaltung reagiert selbst bei extremer Schaumbildung. Seitliche Kühl-Luftschlitze sorgen für konsequente Trennung von Kühl- und Prozessluft.



Zykloneinsatz zum Nasssaugen.



HEPA 13 Feinstaub-Filterpatrone zum Trockensaugen.

KETOS 56/2 E

- ▶ 55 Liter Behältervolumen
- ▶ Massiver Edelstahlbehälter
- ▶ Entleerung per Kippfunktion oder Schmutzwasser-Ablassschlauch



KETOS 81/2 K

- ▶ 80 Liter Behältervolumen
- ▶ Behälter aus strapazierfähigem Kunststoff
- ▶ Entleerung des Schmutzwassers per Schmutzwasser-Ablassschlauch
- ▶ Restlose Schmutzwasserentleerung

Zusatzausstattung KETOS 56/2 E



Der KETOS kann wahlweise gekippt oder komfortabel über den Schmutzwasser-Ablassschlauch entleert werden.



Abb. mit optionaler Metallbodendüse.
Art.-Nr. 102051



Zusatzausstattung KETOS 81/2 K

Schmutzwasser-Ablassschlauch zum bequemen, restlosen Entleeren des Behälters.



	Art.-Nr.	CH	DE
KETOS 56/2 E	112.005		112.001
KETOS 81/2 K	112.006		112.002
Edelstahl-Saugrohre 2 x 0,5 m, ø 38 mm, Saugschlauch 3 m, Fugendüse und Rundpinsel, Nassbodendüse 450 mm, Trockenbodendüse 450 mm, HEPA 13 Feinstaub-Filterpatrone, Vliesfiltertüte, Zykloneinsatz, Netzkabel 10 m, schwarz			

Zubehör



Extrem robuste Metallbodendüse 450 mm.
Art.-Nr. 102051



Saugschlauch, 3 m antistatisch.
Art.-Nr. 102116



Vliesfiltertüte.
Art.-Nr. 102031



Gummilippen 450 mm.
Art.-Nr. 101026

TECHNISCHE DATEN	Ketos 56/2 E	Ketos 81/2 K
Netzspannung	220-240 V / 50 Hz	
Leistung	2600 W	
Anzahl Turbinen	2	
Schalldruckpegel	69 LpA [dB]	
Volumenstrom	2 x 70 Liter / Sek.	
Max. Unterdruck	300 mbar	
Behältermaterial	Edelstahl	Kunststoff
Behältervolumen	55 Liter (brutto)	80 Liter (brutto)
Länge Netzkabel	10 m	
Saugschlauchlänge	3 m	
Saugschlauch-ø	38 mm	
Saugrohr-ø	38 mm	
Gerätgewicht	21 kg	20,6 kg
Abmessungen (L x B x H)	47 x 54 x 90 cm	62 x 45 x 98 cm

AUSSTATTUNG		Ketos 56	Ketos 81
Edelstahl-Saugrohr, einzeln	102018	●	●
Saugschlauch 3,0 m	102013	●	●
Nassbodendüse 450 mm	102124	●	●
Trockenbodendüse 450 mm	102125	●	●
Fugendüse	102016	●	●
Rundpinsel	102017	●	●
HEPA 13 Feinstaub-Filterpatrone	109058	●	●
Vliesfiltertüte (5 Stück)	102031	●	●
Zykloneinsatz	109057	●	●
Netzkabel 10 m, schwarz	112135	●	●
Netzkabel 10 m, schwarz (CH)	109103	●	●

Zubehörübersicht siehe Seite 74-75 und 102-103.

N 51/1 KPS

Leistungsstarker Pumpsauger mit extrem hohem Fördervolumen.



Anwendungsbeispiel:
Flachdachsaniierung

Eignung

Abpumpen von Wasser nach Hochwasser, Brandsanierung, Leitungsschäden, Flachdachsaniierung, Teich- oder Poolreinigung und andere Reinigungsaufgaben.

Der N 51/1 KPS mit 50 Liter Behältervolumen ist ideal für den harten, professionellen Einsatz geeignet. Die integrierte Pumpe mit einer Förderleistung von bis zu 14.000 Litern pro Stunde kann direkt an der Steckdose des Saugers eingesteckt werden. Ein Filternetz hält Blätter, Holz und kleinere Gegenstände im Behälter zurück und verhindert, dass die Pumpe verstopft. Das Filternetz kann bequem mittels robustem Reißverschluss entleert werden. Das Abwasser wird kontinuierlich über den mitgelieferten 10 m Schmutzwasserschlauch aus dem Gerätebehälter geleitet. Der C-Rohr Anschluss des Abwasserschlauches hat Standardmaß und passt auch für Feuerwehr- und THW-Schläuche.

Der N 51/1 KPS kann auch im reinen Nasssaugerbetrieb verwendet werden und erreicht mit 230 mbar eine hervorragende Saugleistung.

Merkmale

- Besonders robuster Behälter aus schlagfestem Kunststoff
- Leistungsstarke Pumpe mit bis zu 14.000 L/h Förderleistung
- Separates Filternetz für Grobpartikel
- 10 m Schmutzwasserschlauch mit C-Rohr Anschluss
- Auch für reinen Saugerbetrieb geeignet



Die leistungsstarke Pumpe im Inneren des Saugers hat eine Förderleistung von bis zu 14.000 Liter Schmutzwasser pro Stunde.



Die 360 mm breite Nassbodendüse im Einsatz auf dem Flachdach.



C-Rohr Anschluss für 10 Meter Schmutzwasserschlauch, passend für z.B. Feuerwehr- und THW-Schläuche.

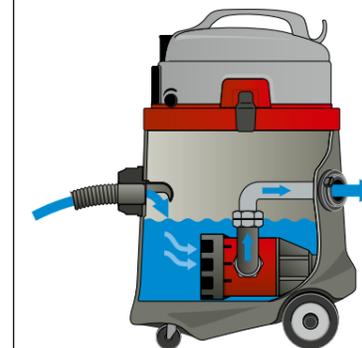


Das Filternetz, mit Reißverschluss zum Entleeren, schützt die Pumpe vor Blättern und anderen Grobpartikeln.



Hohe Sicherheit durch den serienmäßigen Personenschuttschalter.

TECHNISCHE DATEN	
Netzspannung	220-240 V / 50 Hz
Gesamtleistung	2200 W
Leistungsaufnahme Sauger	1300 W
Pumpen Leistung	900 W
Schalldruckpegel	70 LpA [dB]
Max. Unterdruck	230 mbar
Volumenstrom	70 Liter / Sek.
Förderleistung	14.000 Liter / h
Max. Förderhöhe (Pumpe)	9 m
Behältermaterial	Kunststoff
Behälterinhalt	50 Liter (brutto)
Abwasseranschluss	C-Rohr
Schlauchlänge Sauger	6 m
Schlauchlänge Abwasser	10 m
Saugschlauch-ø	38 mm
Saugrohr-ø	38 mm
Korndurchlass	20 mm
Kabellänge	7,5 m
Gewicht	15 kg
Abmessungen (L x B x H)	50 x 44 x 65 cm



Funktionsprinzip:

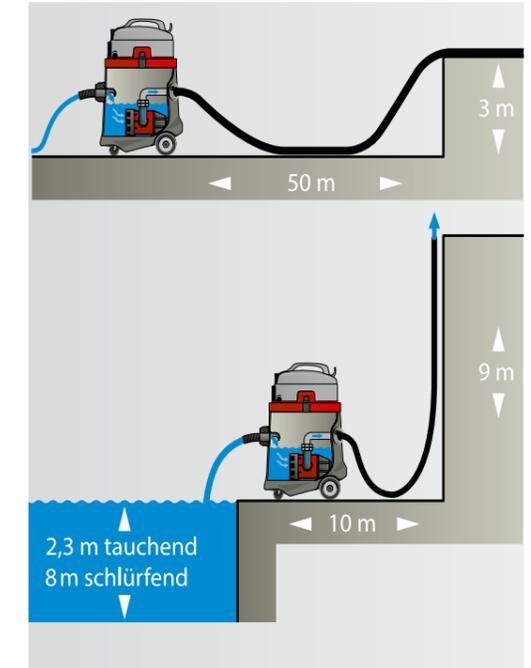
Wasser wird durch den Schlauch des Saugers angesaugt. Die integrierte Schmutzwasserpumpe fördert das gesammelte Wasser sofort durch den hinten am Gerät angebrachten C-Rohr-Anschluss weiter.



Die glasklare Teichdüse eignet sich sowohl zur Poolreinigung als auch zur Beseitigung von Wassereintrich bei Hochwasser.

	Art.-Nr.	CH	DE
N 51/1 KPS	110008		110003
Kunststoffsaugrohre 4 x 0,5 m, ø 38 mm, Saugschlauch 6 m, Schmutzwasserschlauch 10 m, integrierte Schmutzwasserpumpe, Filternetz mit Reißverschluss, Teichdüse, Fugendüse, Nassbodendüse 360 mm, 10 m Netzkabel inkl. FI Schutzschalter			
STANDARDZUBEHÖR:			
Kunststoffsaugrohr einzeln			110047
Teichdüse			110052
Fugendüse			102016
Filternetz			110048
Saugschlauch 7 m			110049
Schmutzwasser-/Verlängerungsschlauch 10 m			110053
Netzkabel 10 m, schwarz inkl. FI Schutzschalter			110072
Nassbodendüse 360 mm			109114

ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 104.



Heros Feuerwehrsauger

Kraftvoll, kompakt und auf dem neuesten Stand der Technik.

Eignung

Abpumpen von Wasser nach Hochwasser, Brandsanierung, Leitungsschäden, Flachdachsanieung, Teich- oder Poolreinigung und andere Reinigungsaufgaben.

Dieser moderne Profi-Pumpsauger ist speziell für Feuerwehren und THW konzipiert und für Dauereinsätze bei Hochwasser und Überschwemmungen aller Art gerüstet. Verunreinigtes Schmutzwasser, Schlamm, Steine, Gehölz sowie sonstige nicht brennbare Fest- und Schwebstoffe können effizient aufgesaugt werden.

Vollausgestattet mit einem Aktionsradius von 18 Metern liegt das Augenmerk auf höchster Sicherheit und Leistung. So verfügt der Heros serienmäßig über einen IP68 Stecker mit Bajonett-Überwurfring und Schutzkappe, Personenschutzschalter sowie eine IP 54 Steckdose.

Der schlagfeste und kompakte Kunststoffbehälter ermöglicht eine optimale Mobilität bei einem niedrigen Gesamtgewicht von nur 19 kg. Weitere serienmäßige Ausstattung wie die separat zuschaltbare Pumpe, massive gummierte Räder mit praktischen Feststellbremsen und die feuerwehrkonforme Storzkupplung garantieren einen zuverlässigen Partner an Ihrer Seite.

TECHNISCHE DATEN

Netzspannung	220-240 V / 50 Hz
Gesamtleistung	2200 W
Leistungsaufnahme Sauger	1300 W
Pumpen Leistung	900 W
Schalldruckpegel	70 LpA [dB]
Ansaugleistung	150 L/min
Max. Unterdruck	230 mbar
Volumenstrom	70 L/Sek.
Förderleistung	14.000 L/h
Max. Förderhöhe (Pumpe)	9 m
Behältermaterial	Kunststoff
Behälterinhalt	45 Liter (brutto)
Abwasseranschluss	C-Rohr
Schlauchlänge Sauger	6 m
Schlauchlänge Abwasser	10 m
Saugschlauch-ø	38 mm
Saugrohr-ø	38 mm
Korndurchlass	20 mm
Kabellänge	10 m
Gewicht	19 kg
Abmessungen (L x B x H)	49 x 44 x 77 cm



- ① Schmutzwasser-Ablassschlauch zur restlosen Entleerung des Behälters.
- ② Die Feststellbremse verhindert ein ungewolltes Wegrollen des Saugers.
- ③ Stabiles Chassis aus schlagzähem Kunststoff mit abnehmbarem Schubbügel.



Serienmäßige Metallbodendüse 450 mm aus extrem robustem Alu-Druckguss inkl. verstellbaren Laufrollen zur Einstellung der Bodenfreiheit.

Art.-Nr. 102051



	Art.-Nr.	CH	DE
HEROS		113004	113001
Edelstahlsaugrohre 2 x 0,5 m, ø 38 mm, Saugschlauch 7 m, Schmutzwasserschlauch 10 m, integrierte Schmutzwasserpumpe, Filternetz mit Reißverschluss, Fugendüse 240 mm, Metallbodendüse 450 mm, Netzkabel inkl. FI Schutzschalter + IP68 10 m			
STANDARDZUBEHÖR:			
Edelstahlsaugrohr einzeln			102018
Metallbodendüse 450 mm			102051
Fugendüse			102016
Filternetz			110048
Saugschlauch 7 m			110049
Schmutzwasser-/Verlängerungsschlauch 10 m			110053
Netzkabel inkl. FI Schutzschalter + IP68 10 m			113104

ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 104.



Die leistungsstarke Pumpe im Inneren des Saugers hat eine Förderleistung von bis zu 14.000 Liter Schmutzwasser pro Stunde.



Serienmäßiger 10 Meter Schmutzwasserschlauch mit Aluminium C-Kupplung am Behälter für Feuerwehr- und THW-Schläuche.



Das Filternetz, mit Reißverschluss zum Entleeren, dient als Vorfilter für grobe Partikel.
Art.-Nr. 110048



Serienmäßige Fugendüse.
Art.-Nr. 102016

Serienmäßige Sicherheit:

- ① IP 54 Steckdose.
- ② IP 68 Stecker mit Bajonett-Überwurfring und Schutzkappe.
- ③ FI-Personenschutzschalter.
- ④ HOZRN-F Gummi-Leitung



CRAFTIX-Reihe

Maximaler Gesundheitsschutz bei gefährlichen Stäuben.

Die neuen zertifizierten Sicherheitssauger von SPRINTUS für die Staubklassen L, M und H sowie Asbest saugen dort ab, wo gesundheitsgefährdender Staub entsteht. Direkt am Elektrowerkzeug. Und das mit automatischer Filterreinigung bei konstant hoher Saugleistung.



BG BAU
Förderung
bis zu 375€*



Gute Gründe für eine effiziente Staubbekämpfung.

Wo mit Elektrowerkzeugen gearbeitet wird, entsteht oft Staub. Nicht irgendein Staub, sondern gesundheitsgefährdender Feinstaub. Dieser sollte am besten direkt dort abgesaugt werden, wo er entsteht. Nämlich unmittelbar am Elektrowerkzeug.

Genau dafür sind die robusten SPRINTUS Sicherheitssauger konzipiert. Ob auf der Baustelle oder in der Werkstatt, sie saugen bei konstant hoher Saugleistung gesundheitsgefährdende Stäube ein, bevor sie die Atemluft belasten. Insbesondere Feinstäube verbleiben lange in der Atemluft und können tief in das Lungengewebe eindringen. Dies kann zu Asthma und weiteren chronischen Lungenerkrankungen führen. Aus diesem Grund schreibt auch der Gesetzgeber den Einsatz von zertifizierten Sicherheitssaugern auf der Baustelle vor. Mit den CraftiX Sicherheitssaugern schützen Sie den Anwender vor diesen Risiken. So können Säge-, Bohr-, Trenn-, Fräs- und Schleifarbeiten ohne Bedenken effizient und sicher durchgeführt werden.



Ihre Anwendung ist entscheidend.

Welche Art von Sicherheitssauger eignet sich für Ihre Anwendung? Antwort auf diese Frage liefern die Staubklassen. Nach ihnen werden Materialien und ihre Stäube eingestuft und Maschinen zertifiziert, denn die Sauger erfüllen entsprechende Anforderungen bei der Staubbekämpfung.

Staubklasse*	Max. Durchlassgrad	Geeignet für	Entsorgung
L 	≤ 1,0%	Stäube mit AGW**-Werten > 1mg/m ³ Hausstaub, Erde, Kalk	-
M 	< 0,1%	Stäube mit AGW**-Werten ≥ 0,1mg/m ³ Holz, Spachtel, Füller und Lack, Gips, Zement, Beton, Fliesenkleber, Farben wie Latex- und Öl-Farben, quarzhaltige Materialien wie Sand und Kiesel	Staubarm
H 	< 0,005%	Stäube mit AGW**-Werten < 0,1mg/m ³ Krebserregende Stäube, Stäube mit Krankheitserregern, Stäube mit Bakterien	Staubfrei
 Zusatzanforderung Asbest	< 0,005% mit Asbestzulassung gemäß TRGS 519 für Deutschland	Stäube mit AGW**-Werten < 0,1mg/m ³ Asbest	Staubfrei

*nach Norm: IEC/EN 60335-2-69

**Arbeitsplatzgrenzwert

Die Tabelle gibt Aufschluss über den maximalen Durchlassgrad eines geprüften Saugers sowie den gesetzlichen Arbeitsplatzgrenzwert der Stäube. Stäube der Staubklasse L werden als nur leicht gefährlich, die der Staubklasse M als gefährlich und die der Staubklasse H als hochgefährlich eingestuft. Bei der Entsorgung von L-Stäuben sind keine besonderen Vorschriften zu beachten. M-Stäube hingegen müssen staubarm und H- sowie asbesthaltige Stäube staubfrei entsorgt werden. Je nach Staubklasse empfiehlt sich der Einsatz von Vliesfiltertüten (Art.-Nr. 102031) bzw. von speziellen PE Entsorgungsbeuteln (Art.-Nr. 118138) und PE Entsorgungsbeuteln Asbest (Art.-Nr. 118169) für eine staubfreie Entsorgung.

Die SPriNTUS Sicherheitssauger im Überblick.

Für eine effiziente Bekämpfung von Stäuben der Staubklassen L, M und H inklusive Asbest bieten wir Ihnen die CraftiX Modellreihe mit insgesamt sechs Sicherheitssaugern. In allen Staubklassen haben Sie jeweils die Wahl zwischen einem Modell mit 35 Liter und 50 Liter Behältervolumen.



- Für Stäube der Staubklasse L (siehe Seite 65)
- Antistatik-Vorbereitung, um optional einen Antistatikschlauch (Art.-Nr. 118143) anzuschließen und elektrostatische Aufladungen zu verhindern
- Patentierter HEPA 13 Patronenfilter

Mit den CraftiX Modellen sorgen Sie für einen maximalen Gesundheitsschutz des Anwenders. Die effiziente Filterabreinigung sorgt für einen dauerhaft freien Filter bei konstant hoher Saugkraft. Dadurch sparen Sie Zeit und Kosten, denn die Filterabreinigung erfolgt automatisch ohne Saugstrom- und Leistungsunterbrechung, selbst bei extremen Feinstaubmengen.



- Für Stäube der Staubklasse L, M und H sowie asbesthaltige Stäube (siehe Seite 65)
- Serienmäßige Antistatik-Ausstattung zum Absaugen großer Mengen Feinstaub
- Patentierter HEPA 14 Patronenfilter
- Warneinrichtung zur Überwachung der Saugleistung mit akustischem und optischem Warnsignal
- Asbestzulassung gemäß TRGS 519 für Deutschland

BG BAU
Förderung
bis zu 375€

CRAFTIX 35 M

BG BAU
Förderung
bis zu 375€

CRAFTIX 50 M

- Für Stäube der Staubklasse L und M (siehe Seite 65)
- Serienmäßige Antistatik-Ausstattung zum Absaugen großer Mengen Feinstaub
- Patentierter HEPA 13 Patronenfilter
- Warneinrichtung zur Überwachung der Saugleistung mit akustischem und optischem Warnsignal

BG BAU
Förderung
bis zu 375€*

*Die BG BAU-Förderung bezieht sich auf die Sicherheitssauger der Staubklasse M und richtet sich ausschließlich an BG BAU-Mitglieder in Deutschland.

Sie kaufen einen SPriNTUS Sicherheitssauger der Staubklasse M.

Sie füllen den Förderantrag aus und reichen diesen zusammen mit Ihrer Rechnung bei der BG BAU ein.

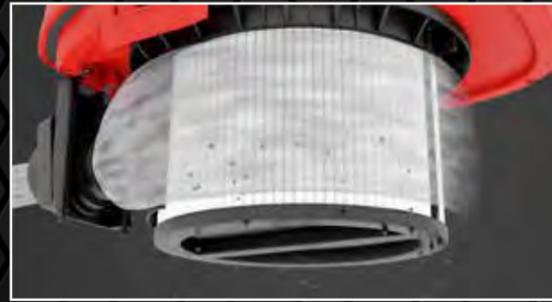
Nach der Genehmigung des Förderantrags erhalten Sie die Rückerstattung von der BG BAU.

Die Berufsgenossenschaft der Bauwirtschaft unterstützt ihre Mitglieder beim Kauf eines SPriNTUS Sicherheitssaugers der **Staubklasse M** mit der Übernahme von bis zu **375 Euro** bzw. maximal **50 Prozent** des Nettorechnungspreises.

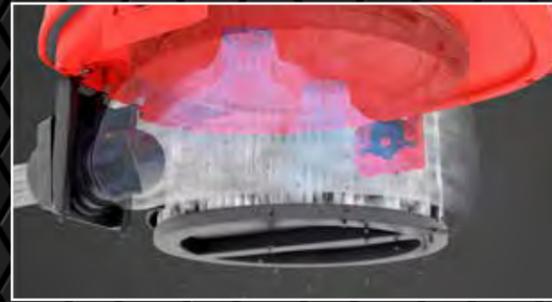
Hier gehts direkt zum Förderantrag!

Weitere Informationen erhalten Sie auf www.bgbau.de

Patentierte Filterabreinigung.



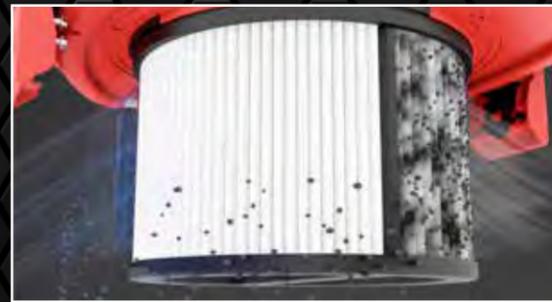
Der Umgang mit gesundheitsgefährdenden Stäuben erfordert innovative Produktentwicklungen. Das Herzstück des CraftiX bildet der patentierte HEPA 13 (Staubklasse L, M) bzw. HEPA 14 (Staubklasse H) Patronenfilter.



Er besteht aus zwei voneinander unabhängigen Filterkammern, die nacheinander abgereinigt werden. Saugstrom und Saugleistung bleiben dadurch auch während der Abreinigung auf konstant hohem Niveau, was eine permanente Absaugung garantiert.



Die Filterabreinigung erfolgt durch Luftrückspülung und sorgt dank des patentierten Patronenfilters dafür, dass die feinen Poren des Filters rückstandslos von Staub befreit werden. Die Wartung und Reinigung des Filters entfällt und Sie sparen Zeit und Kosten.



Die Abreinigung beider Filterkammern findet automatisch alle 45 Sekunden statt. Sie erfolgt überdurchschnittlich leise und ist damit besonders anwenderfreundlich.

CraftiX Vorteile auf einen Blick.

Ob Sie sich für einen SPRINTUS Sicherheitssauger der Staubklasse L, M oder H entscheiden, alle sechs Modelle verfügen über diese innovativen Features.

Praktische Kabelhaken für einen komfortablen Transport.

Ebene Oberfläche am Motorkopf mit versenkbarem Tragegriff zum Montieren der optionalen Adapterplatte für Werkzeugkoffer. Art.-Nr. 118150

Leicht zu reinigender Ausblasfilter.

Einstellbarer, klappbarer Schiebebügel für einen einfachen Transport.

Integrierter Werkzeugschlüssel für Filterwechsel. Art.-Nr. 118124

Parkposition für extra breite Bodendüse. Art.-Nr. 102125

Patentierter Patronenfilter. HEPA 13 (Staubklasse L, M). Art.-Nr. 118100
HEPA 14 (Staubklasse H inklusive Asbest). Art.-Nr. 118166



Robuste, umlaufende Stoßkanten.

Feststellbremsen verhindern ein ungewolltes Wegrollen des Saugers.

Maxi-Fahrwerk mit extragroßen, baustellentauglichen Rädern Ø 180 mm und Lenkrollen Ø 100 mm.

Staubdicht verschließbarer Anschlussstutzen für einen staubfreien Transport.

Elektrowerkzeugadapter zum Anschließen von Elektrowerkzeugen mit Absaugvorrichtungen verschiedener Durchmesser.

Ø 21 / 25 / 32 mm Art.-Nr. 118122

Ø 35 mm Art.-Nr. 118139

Handgriff für ergonomisches Tragen.

63,5 cm (35 Liter)
77,0 cm (50 Liter)



Entdecken Sie unser professionelles **CRAFTIX** Produktvideo auf **YouTube**



FILM AB!



Warneinrichtung und Bedienelemente.

Bei den vier CraftiX Modellen der Staubklassen M und H inklusive Asbest wird die Saugleistung durch eine Warneinrichtung überwacht. Nach Einstellung des kleinsten verwendeten Durchmessers im Sauggeschirr wird der Anwender bei Unterschreitung des zulässigen Volumenstroms durch ein akustisches und optisches Signal gewarnt. So wird eine erhöhte Staubbelastung der Atemluft vermieden.

Das Elektrowerkzeug kann dank der integrierten Steckdose direkt am Sauger eingesteckt werden. Durch die Ein- und Ausschaltautomatik wird der Sauger automatisch gestartet bzw. mit einem Nachlauf von fünf Sekunden gestoppt.



CRAFTIX 35 M/H + 50 M/H

- 1 Wahlschalter Schlauchdurchmesser.
- 2 Hohe Sicherheit durch Warn-LED und akustischem Warnsignal.

CRAFTIX 35 M/L/H + 50 M/L/H

- 3 Ein-/Aus Taster automatische Filterabreinigung.
- 4 Standardbetrieb mit stufenloser Leistungsregulierung.
- 5 Automatikbetrieb mit angeschlossenem Elektrowerkzeug und stufenloser Leistungsregulierung.
- 6 Steckdose für Elektrowerkzeuge bis max. 2200 Watt.
- 7 Individualisierung durch Logodruck.



CraftiX Modellvergleich

TECHNISCHE DATEN	35 L	35 M	35 H	50 L	50 M	50 H
Netzspannung	220-240 V / 50-60 Hz					
Leistung	1200 W					
Schalldruckpegel	LpA 74 dB(A)					
Max. Unterdruck	250 hPa / mbar					
Volumenstrom	74 Liter / Sek.					
Behältermaterial	Kunststoff					
Behältervolumen	35 Liter (brutto)			50 Liter (brutto)		
Länge Netzkabel	10 m					
Saugschlauch Ø 35 mm	5 m					
Saugschlauch Ø 38 mm	-	2,5 m	2,5 m	-	2,5 m	2,5 m
Saugrohr Ø 38 mm	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Gerätgewicht	16 kg			19,5 kg		
Abmessungen (L x B x H)	54 x 39 x 63,5 cm			54 x 39 x 77 cm		

Ausstattung	35 L	35 M	35 H	50 L	50 M	50 H
Edelstahl-Saugrohre, 2 x 0,5 m	●	●	●	●	●	●
Trockenbodendüse 450 mm	●	●	●	●	●	●
Fugendüse	●	●	●	●	●	●
Rundpinsel	●	●	●	●	●	●
HEPA 13 Patronenfilter	●	●	-	●	●	-
HEPA 14 Patronenfilter	○	○	●	○	○	●
Elektrowerkzeugadapter Ø 35 mm	●	●	●	●	●	●
Elektrowerkzeugadapter Ø 21, 25, 32 mm	●	●	●	●	●	●
Elektrowerkzeugadapter Ø 38 mm	○	○	○	○	○	○
Vliesfiltertüte	●	●	●	●	●	●
Entsorgungsbeutel	○	●	●	○	○	●
Wahlschalter Schlauch Ø	-	●	●	-	●	●
Akustisches Warnsignal	-	●	●	-	●	●
Warn-LED	-	●	●	-	●	●
Saugschlauch 5 m antistatisch, ölbeständig	○	●	●	○	●	●
Saugschlauch 5 m	●	-	-	●	-	-
Saugschlauch 3 m antistatisch, ölbeständig	○	●	●	○	●	●

● Serienausstattung ○ optional



Art.-Nr. CH DE

CRAFTIX 35 L 118002 118001
CRAFTIX 50 L 118016 118015

Edelstahl-Saugrohre 2 x 0,5 m mit Ø 38 mm,
Saugschlauch 5 m mit Ø 35 mm, Fugendüse, Rundpinsel,
Trockenbodendüse 450 mm, HEPA 13 Patronenfilter,
Vliesfiltertüte, Gummi-Netzkabel: H07RNF, 10 m, schwarz,
Elektrowerkzeugadapter Ø 21 / 25 / 32 / 35 mm

Art.-Nr. CH DE

CRAFTIX 35 M 118031 118030
CRAFTIX 50 M 118046 118045

NEU CRAFTIX 35 H 118061 118060
NEU CRAFTIX 50 H 118076 118075

Edelstahl-Saugrohre 2 x 0,5 m mit Ø 38 mm,
antistatischer und ölbeständiger Saugschlauch 5 m mit Ø 35 mm,
antistatischer und ölbeständiger Saugschlauch 2,5 m mit Ø 38 mm,
Fugendüse, Rundpinsel, Trockenbodendüse 450 mm,
Vliesfiltertüte, Elektrowerkzeugadapter Ø 21 / 25 / 32 / 35 mm
Entsorgungsbeutel, Gummi-Netzkabel: H07RNF, 10 m, schwarz,
HEPA 13 Patronenfilter (35 / 50 L+M)
HEPA 14 Patronenfilter (35 / 50 H)

STANDARDZUBEHÖR:

Edelstahl-Saugrohr einzeln	102018
Saugschlauch 5 m, antistatisch, ölbeständig (35 / 50 M)	118143
Saugschlauch 3 m, antistatisch, ölbeständig (35 / 50 M)	102116
Trockenbodendüse 450 mm	102125
Fugendüse	102016
Rundpinsel	102017
HEPA 13 Patronenfilter (35 / 50 L+M)	118100
HEPA 14 Patronenfilter (35 / 50 H)	118166
Gummi-Netzkabel: H07RNF, 10 m, schwarz, 118151	118110
Werkzeugschlüssel für Filterwechsel	118124
Elektrowerkzeugadapter Ø 21 / 25 / 32 mm	118122
Elektrowerkzeugadapter Ø 35 mm	118139
Elektrowerkzeugadapter Ø 38 mm	118141

OPTIONALES ZUBEHÖR:

Adapterplatte für Werkzeugetriebe	118150
Vliesfiltertüten (5 Stück)	102031
Entsorgungsbeutel (5 Stück)	118138
Entsorgungsbeutel Asbest (5 Stück)	118169
Nassbodendüse 450 mm	102124
Gummilippen Set 450mm	102126
Handgriff, antistatisch	118115
Bürststreifen Set 450mm für 102125	102127

Vliesfiltertüten (5 Stück).
Art.-Nr. 102031



Entsorgungsbeutel (5 Stück).
Art.-Nr. 118138



Grenzenlose Individualisierung.



Mit Ihrem persönlichen Logoschild ist Ihre Marke überall sichtbar. Sie steigern nicht nur Ihre Markenbekanntheit, sondern können Geräte auch mit Inventarnummern kennzeichnen oder einzelnen Anwendern zuweisen.



Adapterplatte für Werkzeugkoffer.

Mit nur einer einzigen Adapterplatte von SPRINTUS können Sie Werkzeugkoffer aller gängigen Hersteller auf dem Craftix anbringen (Systainer, metaBOX, L-Boxx, Tstak Box, MAKPAC). Die optionale Adapterplatte ist werkzeuglos auf dem Saugkopf montier- und arretierbar und sorgt für einen sicheren Transport der Werkzeugboxen. Trotz montiertem Werkzeugkoffer sind alle Bedienelemente und Zubehörsteckplätze uneingeschränkt nutzbar.

Optionale Adapterplatte.
Art.-Nr. 118150



Systainer*



Tstak Box*



L-Boxx*



metaBOX*



MAKPAC*



*Boxen nicht im Lieferumfang enthalten



Ihre Vorteile auf einen Blick.

- Konstant hohe Saugkraft auch während der automatischen Filterabreinigung
- Patentierter Patronenfilter mit zwei voneinander unabhängigen Filterkammern
- Sehr leise automatische Abreinigung beider Filterkammern alle 45 Sekunden
- Große Zubehörausstattung und Zubehöraufbewahrung direkt am Gerät
- Nur eine einzige Adapterplatte zur Anbringung aller gängigen Werkzeugkoffer auf dem Craftix
- Grenzenlose Individualisierung mit Ihrem persönlichen Logoschild
- Extrem hoher BG BAU-Förderbetrag von bis zu 375 € (siehe Seite 67)



Nass-/Trockensauger Saugdüsen

Saugdüsen Ø 32 mm



Turbobürste 284 mm.
Art.-Nr. 106012



Hartbodendüse 360 mm.
Art.-Nr. 111202



Kombidüse 306 mm (Metallboden).
Art.-Nr. 111307



Kombidüse 280 mm.
Art.-Nr. 114114



Flachbodendüse 280 mm.
Art.-Nr. 119126



Flexible Fugendüse 600 mm.
Art.-Nr. 111203



Nassbodendüse 360 mm.
Art.-Nr. 101106



Parkettdüse Rosshaar 360 mm.
Art.-Nr. 111207



Fugendüse 240 mm.
Art.-Nr. 101023

Bürststreifen und Gummilippen



Bürststreifen-Set 360 mm
für Hartbodendüse 111202.
Art.-Nr. 101100



Rosshaarstreifen-Set 360 mm
für Parkettdüse 111207.
Art.-Nr. 101104



Bürststreifen-Set 450 mm
für Hartbodendüse 102125.
Art.-Nr. 102127



Ersatzgummilippe 360 mm einzeln
für Nassbodendüsen 101106, 109114
Art.-Nr. 101101



Gummileisten-Set 450 mm
für Nassbodendüse 102124.
Art.-Nr. 102126

Saugdüsen Ø 38 mm



Nassbodendüse 400 mm.
Art.-Nr. 102109



Nassbodendüse 450 mm mit Parkhaken.
Art.-Nr. 102124



Hartbodendüse 450 mm mit Parkhaken.
Art.-Nr. 102125



Hartbodendüse 360 mm mit Parkhaken.
Art.-Nr. 109071



Nassbodendüse 360 mm mit Parkhaken.
Art.-Nr. 109114



Kombidüse 307 mm mit Parkhaken.
Art.-Nr. 109084



Bodendüse Metall 450 mm.
Art.-Nr. 102051



Fugendüse 240 mm.
Art.-Nr. 102016



Fahrbahndüse.
Art.-Nr. 102010, 103010

Übersicht

Beschreibung	Ø Größe	Art.-Nr.	ARTOS	WATERKING	WATERKING XL	N 55/2 E	N 77/3 E	N 80/2 K	Ketos N 56/2 E	Ketos N 81/2 K	CRAFTIX
Saugdüsen											
Nassbodendüse 360 mm mit Parkhaken	32 mm	101106	■								
Hartbodendüse 360 mm mit Parkhaken	32 mm	111202	□								
Kombidüse 270 mm	32 mm	106027	□								
Kombidüse 306 mm	32 mm	111307	□								
Turbobürste 284 mm	32 mm	106012	□								
Turbopolsterdüse	32 mm	111190	□								
2in1 Polsterdüse 115 mm	32 mm	106028	□								
Rundpinsel	32 mm	101024	■								
Fugendüse 240 mm	32 mm	101023	■								
Flexible Fugendüse 600 mm	32 mm	111203	□								
Flachbodendüse 280 mm	32 mm	119126	□								
Nassbodendüse 360 mm mit Parkhaken	38 mm	109114		■	□	□	□	□	□	□	□
Hartbodendüse 360 mm mit Parkhaken	38 mm	109071		■	□	□	□	□	□	□	□
Nassbodendüse 400 mm	38 mm	102109		□	□	□	□	□	□	□	□
Nassbodendüse 450 mm mit Parkhaken	38 mm	102124		□	■	■	■	■	■	■	■
Hartbodendüse 450 mm mit Parkhaken	38 mm	102125		□	■	■	■	■	■	■	■
Kombidüse 307 mm mit Parkhaken	38 mm	109084		□	□	□	□	□	□	□	□
Bodendüse Metall 450 mm	38 mm	102051		□	□	□	□	□	□	□	□
Rundpinsel	38 mm	102017		■	■	■	■	■	■	■	■
Fugendüse 240 mm	38 mm	102016		■	■	■	■	■	■	■	■
Fahrbahndüse 650 mm	38 mm	102010				□					
Fahrbahndüse 650 mm	38 mm	103010					□				

Bürstleisten und Gummilippen

Bürstleisten-Set 360 mm für 111202	101100	□	□								
Ersatzgummilippe 360 mm einzeln für Nassbodendüsen 101106, 109114	101101	□	□								
Bürststreifen-Set 450 mm für 102119	102114		□	□	□	□	□	□	□	□	□
Gummileisten-Set 450 mm für Nassbodendüse 102118	102115		□	□	□	□	□	□	□	□	□
Bürststreifen-Set 450 mm für 102125	102127		□	□	□	□	□	□	□	□	□
Gummileisten-Set 450 mm für Nassbodendüse 102124	102126		□	□	□	□	□	□	□	□	□

■ im Lieferumfang enthalten □ Sonderzubehör

EM17 EVO

Neues Design. Neue Laufruhe. Voll ausgestattet.

Eignung

Intensivreinigung aller Bodenbeläge sowie leichte Polierarbeiten.

Die EM 17 EVO ist mit ihrem robusten Planetengetriebe für den harten, täglichen Einsatz wie geschaffen.

Der 10 Liter Frischwassertank sorgt für komfortables, schnelles Arbeiten. Durch den werkzeuglosen Scheibenwechsel lässt sich die EM 17 EVO ohne lange Wartezeiten für alle Untergründe umrüsten.

In Kombination mit dem Queen Bonnet Pad lassen sich einzigartige Reinigungsergebnisse auf Teppichböden erzielen.

Für optimale Ergebnisse bei starker, hartnäckiger Ver-

schmutzung lässt sich das Gerätegewicht mit dem optionalen 14 kg Zusatzgewicht erhöhen. Durch die großen gummierten Räder hinterlässt die Maschine selbst auf empfindlichen Untergründen keine Spuren.



Merkmale

- Robustes Planetengetriebe
- Integrierter 10 Liter Frischwassertank



- neues Design
- hohe Laufruhe
- extra große Räder

...er Bürsten- und Scheibenwechsel



Zubehör



Queen Bonnet Pad, erzielt auf Teppich und Teppichböden beste Reinigungsergebnisse.
Art.-Nr. 201009



Alle Bedienelemente sind am ergonomisch geformten Handgriff untergebracht.

Großer 10 Liter Frischwassertank.



Zusatzgewicht 14 kg.
Art.-Nr. 201068

TECHNISCHE DATEN

Netzspannung	220-240 V / 50 Hz
Leistung	1200 W
Schalldruckpegel	57 LpA [dB]
Bürstendrehzahl	154 U/Min.
Max. Scheibendurchmesser	17" / 432 mm
Durchmesser Treibteller	16-17"
Frischwasserbehälter	10 Liter
Gewicht	41 kg
Kabellänge	12 m



Pad-Treibteller.
Art.-Nr. 205122



Schrubbbürste.
Art.-Nr. 205121



Schamponierbürste.
Art.-Nr. 205120

Zubehör



Power Pad.
Art.-Nr. 201076



Duo Pad.
Art.-Nr. 201077

Art.-Nr. CH DE

EM 17 EVO 203002 203001
inkl. Frischwassertank 10 Liter, Schrubbbürste, Schamponierbürste, Pad-Treibteller, Netzkabel 12 m, signalrot

STANDARDZUBEHÖR:

Schamponierbürste 17"	205120
Schrubbbürste 17"	205121
Pad-Treibteller (16-17")	205122
Netzkabel 12 m	201079
Frischwassertank	203100

OPTIONALES ZUBEHÖR:

Pad weiß 17" (VE 5 Stk.)	201005
Pad rot 17" (VE 5 Stk.)	201006
Pad grün 17" (VE 5 Stk.)	201008
Pad schwarz 17" (VE 5 Stk.)	201007
Queen Bonnet Pad 17"	201009
Power Pad 17"	201076
Duo Pad 17"	201077
Zusatzgewicht (14 kg)	201068

ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 96-97 und 104.

HERCULES

Kraftvolle, extrem robuste und laufuhige
Einscheibenmaschine.



Eignung

Intensivreinigung auf allen Hartflächen und
Teppich-
böden.



Mit der Hercules Einscheibenmaschine wurde
eine extrem laufuhige, robuste und einfach zu
bedienende Einscheibenmaschine in der oberen Mittelklasse
konzipiert.

Durch das große, anwenderfreundliche und ergonomische
Bedienelement ist die Maschine mühelos zu führen und eige-
net sich hervorragend für die intensive, regelmäßige Grund-
und Unterhaltsreinigung. Das kraftvolle, wartungsfreie
Stahlplanetengetriebe mit 175 U/Min. Antriebsleistung ver-
fügt jederzeit über ausreichend Leistungsreserven für eine
schnelle und gründliche Reinigung aller Hartböden sowie
zum Schamponieren von textilen Oberflächen. Durch das
hohe Eigengewicht von 48 kg, sowie den beiden optionalen
Zusatzgewichten von jeweils 14 kg, kann die Maschine jeder-
zeit flexibel zu einem Gesamtgewicht von bis zu 76 kg aufge-
rüstet werden. Optimale Voraussetzungen für die gründliche
Reinigung von hartnäckig verschmutzten Oberflächen.

Mit der Hercules gewinnen Sie einen langlebigen, zuverlässigen
und leistungsfähigen Allrounder für den flexiblen Ein-
satz auf allen Oberflächen zu einem hervorragenden Preis-
Leistungs-Verhältnis. Serienmäßig wird die Maschine bereits
mit dem kompletten Zubehör ausgeliefert, inklusive 12 Liter
Frischwassertank, Pad-Treibteller sowie jeweils einer Scham-
ponier- und Schrubbbürste.

Merkmale

- Wartungsfreies Stahlplanetengetriebe
- Integrierter 12 Liter Frischwassertank
- Werkzeugloser Bürsten- und Scheibenwechsel
- Robustes, ergonomisches Bedienelement

TECHNISCHE DATEN

Netzspannung	220-240 V / 50 Hz
Leistung	1500 W
Schalldruckpegel	54 LpA [dB]
Bürstendrehzahl	175 U/Min.
Max. Scheibendurchmesser	17" / 432 mm
Durchmesser Treibteller	16-17"
Frischwasserbehälter	12 Liter
Gewicht	48 kg
Kabellänge	12 m
Zusatzgewicht	14 kg



12 m
signalrotes
Kabel



Ergonomisches, stabiles
Griffelement mit robusten
Schaltern und integrier-
tem Knickschutz für das
Netz Kabel.



Komplette Mechanik aus
Metall. Teile, die mit Wasser
in Berührung kommen,
sind aus Messing gefertigt.



Hochwertige und robuste
Deichsel für optimales
Handling.



Schrubbbürste.
Art.-Nr. 205121



Schamponierbürste.
Art.-Nr. 205120



Pad-Treibteller.
Art.-Nr. 205122



Zubehör:

Scheibenpads für
jeden Untergrund
in verschiedenen
Härtegraden.



Power Pad.
Art.-Nr. 201076



Duo Pad.
Art.-Nr. 201077

Art.-Nr.	CH	DE
HERCULES	205003	205001
inkl. Frischwassertank 12 Liter, Schrubbbürste, Schamponierbürste, Pad-Treibteller, Netzkabel 12 m, signalrot		
HERCULES "Heavy duty"		205002
in Vollausrüstung inkl. 1 x Zusatzgewicht 14 kg. Das Gesamtgewicht der Maschine beträgt 62 kg.		
STANDARDZUBEHÖR:		
Schrubbbürste 17"		205121
Schamponierbürste 17"		205120
Pad-Treibteller (16-17")		205122
Frischwassertank		205105
Netzkabel 12 m	201079	201030
OPTIONALES ZUBEHÖR:		
Pad weiß 17" (VE 5 Stk.)		201005
Pad rot 17" (VE 5 Stk.)		201006
Pad grün 17" (VE 5 Stk.)		201008
Pad schwarz 17" (VE 5 Stk.)		201007
Queen Bonnet Pad 17"		201009
Power Pad 17"		201076
Duo Pad 17"		201077
Zusatzgewicht (14 kg)		205123
ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 96-97 und 104.		

ZEUS

Die Einschleibenmaschine ZEUS ist ein Meisterstück an Ergonomie und Innovation für die professionelle und anspruchsvolle Reinigung von Hartflächen und Textilbelägen.



Duo Pad.
Art.-Nr. 201077



Power Pad.
Art.-Nr. 201076

Einzigartig sitzt der 10 Liter Frischwassertank direkt auf der Maschine und sorgt somit für optimalen Anpressdruck, leichtes Handling und perfekte Reinigungsergebnisse. Mit nur einem Handgriff kann der Benutzer den Tank abnehmen und dank der niedrigen Unterfahrhöhe von nur 10 cm effizient unter Gegenstände oder im Randbereich arbeiten. Das serienmäßige Komfort-Plus: Der mit einem Stretschlauch ausgerüstete Frischwassertank lässt sich bequem direkt am Wasserhahn befüllen. Mit dem drehfreudigen und kraftvollen 1500 Watt Motor und dem wartungsfreien Stahlplanetengeräte mit 175 U/Min. ist die ZEUS extrem leistungsstark und dennoch unglaublich laufruhig. Sie lässt sich leicht bedienen und ermöglicht auch ungeübten Anwendern ein kraftsparendes, ermüdungsfreies und sicheres Arbeiten. Zudem ist sie einfach zu transportieren und platzsparend aufzubewahren, da man die Deichsel einfach komplett nach unten klappen kann. Je nach Bedarf ist die Zeus von 54 kg Eigengewicht bis maximal 64 kg flexibel aufrüstbar. Bürsten und Scheiben sind dank Spezialverschluss sekundenschnell werkzeuglos getauscht. Die neue Zeus bietet maximale Qualität, Zuverlässigkeit und Langlebigkeit sowie viele smarte Problemlöser bei der täglichen Arbeit.



12 m
signalrotes
Kabel



Senkrechte Parkposition für platzsparende Aufbewahrung und Bürstenschutz.



Frischwassertank kann mittels Stretschlauch direkt am Wasserhahn befüllt werden.



Große, nach hinten versetzte gummierte Räder für einfachen und geräuscharmen Transport.



Schrubbürste. Art.-Nr. 205121
Schaumponierbürste. Art.-Nr. 205120
Pad-Treibteller. Art.-Nr. 205122



Mit nur einem Handgriff kann der 10 Liter Frischwassertank abgenommen werden.

TECHNISCHE DATEN	
Netzspannung	220-240 V / 50 Hz
Leistung	1500 W
Schalldruckpegel	54 LpA [dB]
Bürstendrehzahl	175 U/Min.
Max. Scheibendurchmesser	17" / 432 mm
Durchmesser Treibteller	16-17"
Frischwasserbehälter	10 Liter
Gewicht	54 kg
Kabellänge	12 m

	Art.-Nr.	CH	DE
ZEUS		206002	206001
Frischwassertank 10 Liter, Schrubbürste, Schaumponierbürste, Pad-Treibteller, Netzkabel 12 m, signalrot			
STANDARDZUBEHÖR:			
Schrubbürste 17"			205121
Schaumponierbürste 17"			205120
Pad-Treibteller (16-17")			205122
Frischwassertank			206113
Netzkabel 12 m	207079		201030
OPTIONALES ZUBEHÖR:			
Pad weiß 17" (VE 5 Stk.)			201005
Pad rot 17" (VE 5 Stk.)			201006
Pad grün 17" (VE 5 Stk.)			201008
Pad schwarz 17" (VE 5 Stk.)			201007
Queen Bonnet Pad 17"			201009
Power Pad 17"			201076
Duo Pad 17"			201077
ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 96-97 und 104.			

EEM13 R Handliche Orbitalmaschine.

Tipp EEM 13 R Set mit Pumpentank.
Art.-Nr. 202005

Zubehör:
Pumpentank.
Art.-Nr. 202037



Eignung

Bäder, Spa-Bereiche, Toiletten, Umkleieräume, Treppen, Fliesen, alle Hartflächen und Teppichböden.

Die EEM13 R Orbitalmaschine ist durch ihre kompakte Bauweise und die einfache Bedienung ideal für die Reinigung kleiner Flächen, Nischen und Ecken.

Durch das geringe Gerätegewicht von nur 12,7 kg ist sie auch für den Einsatz auf Treppen geeignet. Der Orbitalantrieb sorgt für effektive Reinigung und für problemlose, sichere Führung ohne Kraftaufwand.

Die großen gummierten Räder ermöglichen einen bequemen Transport, ohne Spuren zu hinterlassen.

Mit dem Zubehör im Lieferumfang lassen sich Hartflächen reinigen, Stein- oder Parkettböden polieren und Teppiche schamponieren.

Merkmale

- Kraftvoller Orbitalantrieb
- Kompakte Bauweise für einfaches Handling
- Sichere Führung ohne Kraftaufwand
- Komplettes Zubehör für alle Untergründe

TECHNISCHE DATEN

Netzspannung	220-240 V / 50 Hz
Leistung	250 W
Schalldruckpegel	62 LpA [dB]
Bürstendrehzahl ca.	150 U/Min.
Max. Scheibendurchmesser	10" / 254 mm
Durchmesser Treibteller	10"
Gewicht	12,7 kg
Netzkabel	7,5 m



Extrem laufruhig und kinderleichte Bedienung, auch für ungeübte Anwender und Einsteiger geeignet.



Pad-Treibteller.
Art.-Nr. 202010



Schrubbürste.
Art.-Nr. 202011



Schamponierbürste.
Art.-Nr. 202012

Zubehör:



Queen Bonnet Pad. Art.-Nr. 202034

Erzielt auf Teppich und Teppichböden beste Reinigungsergebnisse.



7,5 m
signalrotes
Kabel

Die handliche EEM 13 R ist bestens für die Treppenreinigung geeignet. Klein und handlich, auch für alle schwer zu erreichenden Ecken.



Zubehör:

Power Pad. Art.-Nr. 202039

Für extra hohe Reinigungsleistung auf allen Bodenbelägen.



Art.-Nr.	CH	DE
EEM 13 R	202006	202001

EEM 13 R

Schrubbürste, Schamponierbürste, Pad-Treibteller, Netzkabel 7,5 m, signalrot

EEM 13 R Set mit Pumpentank

Schrubbürste, Schamponierbürste, Pad-Treibteller, Netzkabel 7,5 m, signalrot

STANDARDZUBEHÖR:

Schrubbürste 280 mm	202011
Schamponierbürste 280 mm	202012
Pad-Treibteller 254 mm	202010
Netzkabel 7,5 m, signalrot	202042 202038

OPTIONALES ZUBEHÖR:

Pad weiß 13" (VE 5 Stk.)	202033
Pad rot 13" (VE 5 Stk.)	202035
Pad grün 13" (VE 5 Stk.)	202032
Pad schwarz 13" (VE 5 Stk.)	202036
Queen Bonnet Pad 13" (330 mm)	202034
Power Pad 13"	202039
Anbauset Pumpentank für EEM 13 R	202037

ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 96-97 und 104.

TITAN

Leistungsstarke Orbitalmaschine mit hervorragendem Reinigungsergebnis und sicherer Bedienung.



12 m
signalrotes
Kabel

Die Orbitaltechnologie kombiniert zwei Bewegungsarten und erzielt auf diese Weise eine höhere mechanische Reinigungswirkung, reduziert den Einsatz von Chemie und schont die Umwelt. Das Zusammenspiel aus exzentrischen und rotierenden Bewegungen generiert ein besonderes effizientes Reinigungsmuster und unterscheidet sich somit gegenüber klassischen

Einscheibenmaschinen, die eine reine Drehbewegung durchführen. In puncto Laufruhe wirkt sich die Orbitalmethode ebenfalls sehr positiv auf das Handling aus und ermöglicht jederzeit ein sicheres und ermüdungsfreies Führen der Maschine. Auch ungeübte Anwender können somit schnell mit der Titan vertraut werden und in kürzester Zeit hervorragende Arbeitser-

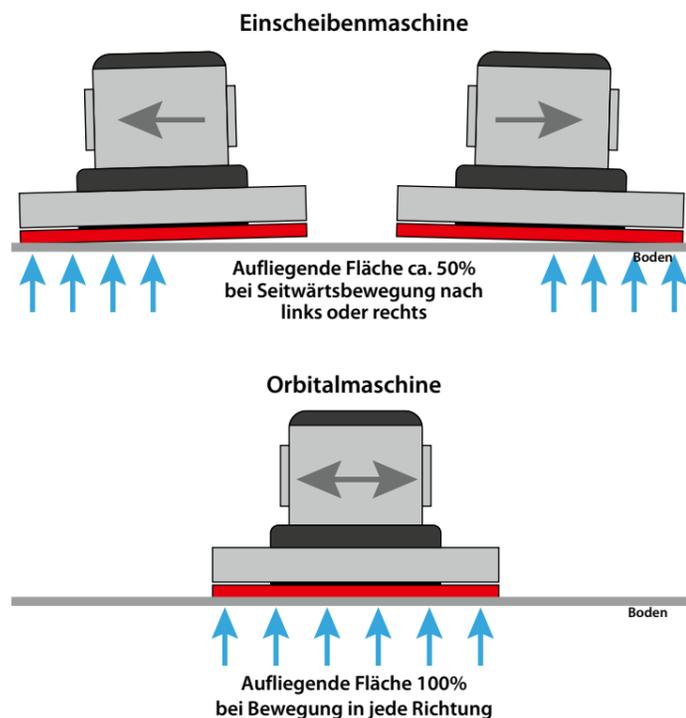
gebnisse erzielen. Die Einsatzbereiche in der Grund- und Unterhaltsreinigung, beim Polieren und Schrubben auf allen Bodenbelägen (Teppich, Stein, PVC, Holz, Sicherheitsfliesen) sind nahezu grenzenlos.



Vorteile der Orbitalmaschine gegenüber einer Einscheibenmaschine:

- weniger Wasser
- weniger Chemie
- weniger Zeit
- weniger Arbeitsaufwand
- aufliegende Reinigungsfläche 100%

Dank deutlich höherer mechanischer Reinigungswirkung!



Kippbare Deichsel zur Erhöhung des Anpressdruckes.



Motorschutzabdeckung schützt den Motor vor Feuchtigkeit.



Hervorragende Treppengängigkeit und Stabilität.



Optionales Zusatzgewicht, 12 kg. Art.-Nr. 207119



Pad-Treibteller. Art.-Nr. 207113



Power Pad für alle Oberflächen. Art.-Nr. 201076

Optionales Zubehör:



Schrubbürste. Art.-Nr. 207115

Scheibenpads für jeden Untergrund in verschiedenen Härtegraden.



	Art.-Nr.	CH	DE
TITAN inkl. Frischwassertank 12 Liter, Pad-Treibteller, Power Pad 17", Netzkabel 12 m, signalrot	207002		207001
TITAN "Heavy duty" in Vollausrüstung inkl. 1 x Zusatzgewicht 12 kg. Gesamtgewicht der Maschine: 58 kg			207003
STANDARDZUBEHÖR:			
Pad-Treibteller (16-17")			207113
Frischwassertank			207102
Power Pad 17"			201076
Netzkabel 12 m	201079		201030
OPTIONALES ZUBEHÖR:			
Pad weiß 17" (VE 5 Stk.)			201005
Pad rot 17" (VE 5 Stk.)			201006
Pad grün 17" (VE 5 Stk.)			201008
Pad schwarz 17" (VE 5 Stk.)			201007
Queen Bonnet Pad 17"			201009
Schrubbürste 17"			207115
Zusatzgewicht (12 kg) inkl. Schrauben			207119
ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 96-97 und 104.			
TECHNISCHE DATEN			
Netzspannung	220-240 V / 50 Hz		
Leistung	1100 W		
Schalldruckpegel	56 LpA [dB]		
Bürstendrehzahl ca.	60 U/min		
	1500 Oszillationen/Min.		
Max. Scheibendurchmesser	17" / 432 mm		
Durchmesser Treibteller	16-17"		
Frischwasserbehälter	12 Liter		
Gewicht	46 kg		
Kabellänge	12 m		
Zusatzgewicht	12 kg		



TORANA

Batteriebetriebene, 24 V Scheuersaugmaschine. Einfaches Handling durch kompakte Abmessungen. Ideal für kleine und stark überstellte Flächen. Durch die hervorragende Absaugung kann auch bei Publikumsverkehr während der Öffnungszeiten gereinigt werden.



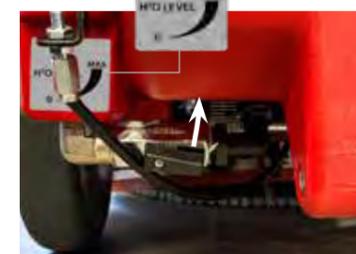
Laufzeit: 75 Min. im Normalbetrieb. 120 Min. im ECO-Modus.
Für kleinere bis mittelgroße Flächen. Flächenleistung ca. 1.260 m²/h.
Hervorragende Absaugung. Der Boden wird absolut trocken und ist direkt begehbar.



Eignung
Ideal für Bürogebäude, Einzelhandel, Gastronomie, Hotellerie, Schulen, Altenheime, Verkaufsräume, Krankenhäuser und Fitnessstudios.

Merkmale

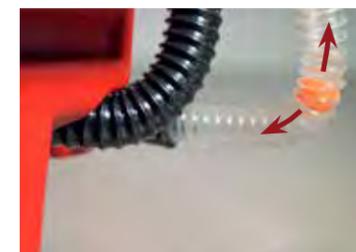
- Direktantrieb ohne Riemen
- Absaugbalken schwenkt automatisch in die Arbeitsrichtung
- Schwingend aufgehängte Bürste passt sich dem Untergrund an
- Gleichmäßig hoher Bürstdruck - 15 kg
- Batteriebetrieb: Laufzeit ca. 75 Min. im Normalbetrieb sowie 120 Min. im ECO-Modus
- Angenehmer, geräuscharmer Lauf ermöglicht die Reinigung auch während der Öffnungszeiten
- Flächenleistung ca. 1.260 m²/h
- Serienmäßige Ladestandsanzeige und integriertes Ladegerät
- 2 wartungsfreie 33 Ah Gel-Batterien



Wassermenge kann individuell auf jeden Bodenbelag eingestellt werden.



Langlebige, kugelgelagerte Räder.



Praktische Frischwasser-Füllstandsanzeige.



Hygienisch und einfach zu reinigender Schmutzwassertank.



Komfortabler Bürstenabwurf per Knopfdruck.



Über das Stützrad kann die Maschine einfach transportiert und Bürsten schonend abgestellt werden.



Große Abweissrolle ermöglicht eine randnahe und objektschonende Reinigung.



Die Wendigkeit der TORANA ermöglicht den Einsatz auf kleinstem Raum. Ideal für stark überstellte Flächen.



Abnehmbarer, einfach zu reinigender 16 Liter Schmutzwassertank.

Einfaches Befüllen des Frischwassertanks.

15 Liter Frischwassertank.

Direktantrieb.

Große, gummierte Räder.

Schwingend aufgehängte Bürste, passt sich automatisch dem Untergrund an und gleicht leichte Unebenheiten aus.

Absaugbalken schwenkt automatisch in die Arbeitsrichtung.



Übersichtliches Bedienelement
Alle Bedienelemente und Schalter sind an der Bedieneinheit und dem ergonomisch geformten Handgriff untergebracht. Das sorgt für eine handliche Maschinenführung selbst auf kleinstem Raum.



Internes Ladegerät mit Ladestandsanzeige.

- ① Die Arbeitshöhe der Bedieneinheit kann ergonomisch eingestellt werden.
- ② Saugbalken anheben/ablassen.
- ③ Frischwasser-Füllstandsanzeige.



Die wartungsfreien 33 Ah Gel-Batterien sind über die Schnellkupplungen werkzeuglos entnehmbar.



Der Frischwassertank kann restlos abgelassen werden.



Der Schmutzwassertank kann über den Abwasserschlauch entleert werden.



Einfache Befüllung des 15 Liter Frischwassertanks.

Schrubbbürsten:
Für verschiedene Untergründe stehen Bürsten in verschiedenen Härtegraden zur Verfügung.



- Bürste weich 15". Art.-Nr. 210429
- Bürste mittel 15" (Standard) Art.-Nr. 210427
- Bürste abrasiv 15". Art.-Nr. 210428
- Bürste Rosshaar 15". Art.-Nr. 210430

Tipp
Die Rosshaar-Bürste eignet sich hervorragend für Feinsteinzeug und Sicherheitsfliesen.

Optional:



Pad-Treibteller und Pads in verschiedenen Härtegraden. Duo Pad. Art.-Nr. 210243



TORANA

TECHNISCHE DATEN	
Netzspannung Ladegerät	220-240 V / 50 Hz
Batteriespannung	24 V / (2 x 12V) 33 Ah
Max. Unterdruck	83 mbar
Motorleistung Sauger	270 W
Motorleistung Bürste	400 W
Schalldruckpegel	71 LpA [dB]
Flächenleistung	1260 m ² /h
Bürstendrehzahl	130 U/Min.
Bürsten Anpressdruck	15 kg
Bürstenbreite	36 cm
Arbeitsbreite Saugbalken	46 cm
Frischwassertank	15 Liter
Schmutzwassertank	16 Liter
Gewicht	70 kg
Abmessungen (L x B x H)	106 x 51 x 112 cm

TORANA K (abweichend von TORANA)

Max. Unterdruck	89 mbar
Motorleistung Sauger	350 W
Motorleistung Bürste	300 W
Gewicht	57 kg

	Art.-Nr.	CH	DE
TORANA	210040		210040
Bürste mittel, integriertes (onboard) Ladegerät			

TORANA K	210041		210041
Bürste mittel, Netzvariante ohne Batterien			

STANDARDZUBEHÖR:			
Bürste mittel 15"			210427
2 x 12 V Gel-Batterie à 33 Ah einzeln			210431

OPTIONALES ZUBEHÖR:			
Bürste weich 15"			210429
Bürste abrasiv 15"			210428
Bürste Rosshaar 15"			210430
Pad weiß 15" (VE 5 Stk.)			210122
Pad rot 15" (VE 5 Stk.)			210131
Pad grün 15" (VE 5 Stk.)			210124
Pad schwarz 15" (VE 5 Stk.)			210123
Duo Pad 15"			210243
Pad Treibteller inkl. Padverschluss			210426

ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 96-97 und 105..



CAMIRA

Batteriebetriebene, 24 V Scheuersaugmaschine.
Einfaches Handling durch kompakte Abmessungen.

Die CAMIRA ist das neueste Highlight der SPRiNTUS Scheuersaugmaschinen. Die in der 30-Liter-Klasse angesiedelte Maschine besticht durch eine kompakte Bauweise und Agilität, wodurch ein extrem leichtes und effizientes Arbeiten ermöglicht wird. Ausgestattet mit zwei wartungsfreien Sonnenschein Gel-Batterien mit jeweils 50 Ah, beträgt die Batterielauf-

zeit bis zu 120 Minuten und reinigt schnell und effektiv mittelgroße Flächen von bis zu 1600 m². Bei niedrigem Ladezustand kann der zuschaltbare ECO-Modus aktiviert und somit die Batterielaufzeit verlängert werden, um Reinigungsarbeiten bei Bedarf vollständig abzuschließen. Der mitschwenkende Absaugbalken sorgt selbst bei Richtungswechsel für eine hervorragende Absaugleistung und die serienmäßige Bürste mit einer Arbeitsbreite von 43 cm ist einer Vielzahl von Reinigungsaufgaben gewachsen. Der geräumige Schmutzwassertank, der sich aufgrund seiner leichten Zugänglichkeit einfach reinigen lässt, ist mit einem praktischen Ablassschlauch ausgestattet. Auch der Frischwassertank kann komplett abgelassen werden und macht die CAMIRA mit Ihrem „Bürstenabwurf“ per Knopfdruck, einem serienmäßigen onboard Ladegerät und ihrem hervorragenden Preis-Leistungs-Verhältnis zu einer der anwenderfreundlichsten Maschine ihrer Klasse.



Die CAMIRA ist ideal für mittelgroße Flächen bis zu einer Größe von 1600 m².
Batterielaufzeit bis zu 120 Min.

Der serienmäßige ECO-Modus garantiert eine längere Batterielaufzeit und größere Reichweite. Um den ECO-Modus zu starten, halten Sie zwei Sekunden lang die SMART RUN Taste gedrückt, bis die Anzeige anfängt zu blinken.

Über die Taster SMART RUN aktivieren Sie bequem alle Funktionen. Bürstenantrieb, Absaugung und Wasserzufuhr.

Übersichtliches, ergonomisches Bedienelement mit allen Funktionen auf einen Blick.



Absaugung und Wasserzufuhr kann individuell einzeln zu- und abgeschaltet werden.

Ein-/Aus Taster.

Batterie-Ladestandsanzeige.



Saugbalken schwenkt automatisch in die Arbeitsrichtung.



Gummierte Abweissrolle ermöglicht eine randnahe und sichere Reinigung.



Serienmäßiger Schmutzwasser-Ablassschlauch.



① Die Arbeitshöhe der Bedieneinheit kann individuell eingestellt werden.

② Saugbalken anheben/ablassen.



Die extrem schmale Bauweise garantiert perfektes Handling und einzigartige Wendigkeit.



Frischwasser kann restlos und bequem über den Schnellverschluss abgelassen werden.



Wassermenge kann individuell auf jeden Bodenbelag eingestellt werden.



Groß, einfach zu reinigender Schmutzwassertank.



Internes Ladegerät mit Ladestandsanzeige.



Über das Stützrad kann die Maschine einfach transportiert oder Bürsten schonend abgestellt werden.



CAMIRA

TECHNISCHE DATEN

Netzspannung Ladegerät	220-240 V / 50 Hz
Batteriespannung	24 V / (2x12 V) 50 Ah
Max. Unterdruck	65 mbar
Motorleistung Sauger	400 W
Motorleistung Bürste	400 W
Schalldruckpegel	71 LpA [dB]
Flächenleistung	1600 m ² /h
Bürstendrehzahl	150 U/Min.
Bürsten Anpressdruck	18 kg
Bürstenbreite	43 cm
Arbeitsbreite Saugbalken	54 cm
Frischwassertank	32 Liter
Schmutzwassertank	35 Liter
Gewicht	90 kg
Abmessungen (L x B x H)	110 x 54 x 77 cm

CAMIRA K (abweichend von Camira)

TECHNISCHE DATEN

Max. Unterdruck	180 mbar
Motorleistung Sauger	700 W
Motorleistung Bürste	300 W
Gewicht	66 kg



Power Pad.
Art.-Nr. 201076



Duo Pad.
Art.-Nr. 201077



Optional:
Pad-Treibteller und Pads
in verschiedenen Härtegraden.

Werkzeugloser Bürstenwechsel:
Die Bürsten verfügen über eine Schnellentriegelung und können sekundenschnell gewechselt werden. Für verschiedene Untergründe stehen Bürsten in verschiedenen Härtegraden zur Verfügung.



Bürste weich 17".
Art.-Nr. 210228



Bürste mittel 17" (Standard).
Art.-Nr. 210230



Bürste abrasiv 17".
Art.-Nr. 210227



Bürste Rosshaar 17".
Art.-Nr. 210226

77 cm

54 cm

110 cm

	Art.-Nr.	CH	DE
CAMIRA Bürste mittel, integriertes (onboard) Ladegerät	210011		210006
CAMIRA K Bürste mittel, Netzvariante ohne Batterien	210012		210007
STANDARDZUBEHÖR:			
Bürste mittel 17"			210230
2 x 12V Sonnenschein Gel-Batterie à 50 Ah einzeln			210121
OPTIONALES ZUBEHÖR:			
Bürste weich 17"			210228
Bürste abrasiv 17"			210227
Bürste Rosshaar 17"			210226
Pad weiß 17" (VE 5 Stk.)			201005
Pad rot 17" (VE 5 Stk.)			201006
Pad grün 17" (VE 5 Stk.)			201008
Pad schwarz 17" (VE 5 Stk.)			201007
Pad Treibteller inkl. Padverschluss			210229
Power Pad 17"			201076
Duo Pad 17"			201077
ZUBEHÖRÜBERSICHT siehe Seite 96-97 und 105..			

Unsere Bürsten und Pads

Bei der Reinigung mit Einscheibenmaschinen und Scheuersaugmaschinen spielt neben der Wahl der richtigen Reinigungsmaschine vor allem auch der Einsatz des passenden Werkzeugs und des geeigneten Reinigungsmittels eine entscheidende Rolle. Beim Werkzeug wird zwischen Bürsten und Pads unterschieden.

Hierbei gilt grundsätzlich, dass glatte Bodenbeläge den Einsatz eines Pads erfordern, strukturierte Bodenbeläge oder Böden mit tiefen, breiten Fugen hingegen Bürsten. Sowohl Pads wie auch Bürsten gibt es in verschiedenen Ausführungen, da die Abrasivität des Werkzeugs dem Bodenbelag angepasst werden muss.

Bürsten

Für die maschinelle Bodenreinigung mittels Bürsten stellt folgende Tabelle eine Hilfe zur richtigen Werkzeugwahl dar. Wir bieten Ihnen Bürsten in verschiedenen Härtegraden passend für Ihren Bodenbelag.

	Beschreibung	Böden
Scheuersaugmaschinen	 Bürste weich Die Borsten bestehen aus Polypropylen.	<ul style="list-style-type: none"> • Leicht strukturierte Bodenbeläge • Waschbeton • Gumminoppenböden • Böden mit Fugen
	 Bürste mittel Die Allroundbürste mit Borsten aus Polypropylen.	<ul style="list-style-type: none"> • Alle gängigen wasserfesten, glatten und leicht strukturierten Oberflächen mit mittlerem Verschmutzungsgrad
	 Bürste abrasiv Die harten, langlebigen Borsten aus Tynex wirken stark abrasiv. Damit eignet sich die Bürste für die Entfernung stark haftender Verschmutzungen.	<ul style="list-style-type: none"> • Kratzfeste Bodenbeläge • Harte Bodenbeläge
	 Bürste Rosshaar Zum Polieren, häufig nach dem Arbeitsschritt der Reinigung oder des Wachsens von Bodenbelägen.	<ul style="list-style-type: none"> • Feinsteinzeug • Sicherheitsfliesen
Einscheibenmaschinen	 Schrubbürste Die Allroundbürste mit Borsten aus Polypropylen.	<ul style="list-style-type: none"> • Alle gängigen wasserfesten Oberflächen mit mittlerem Verschmutzungsgrad • Glatte und leicht strukturierte Oberflächen
	 Schamponierbürste Zum Schamponieren und Reinigen weicher Böden.	<ul style="list-style-type: none"> • Weiche Böden • Empfindliche Böden

Die Angaben entsprechen lediglich einer Empfehlung. Aufgrund der Unterschiedlichkeit von Bodenbelägen ist eine fachliche Prüfung im Objekt zwingend erforderlich.



Pods

Pods dienen dazu, Schmutz oder Beschichtungen zu entfernen und Böden zu polieren. Wir bieten Ihnen Scheuerpads in den Farben weiß, rot, grün und schwarz sowie Spezialpads. Bei den farbigen Pads gilt, je dunkler das Pad, desto abrasiver, das heißt desto stärker ist der Abtrag. Hier ist Vorsicht ge-

boten, denn wird ein zu abrasives Pad eingesetzt, kann dies Beschädigungen und Farbveränderungen des Bodenbelags hervorrufen. Folgende Übersicht zeigt auf, welches Pad für welche Art von Boden geeignet ist.

	Beschreibung	Böden
Einscheiben- und Scheuersaugmaschinen	 Pad weiß Zum trockenen Polieren von eingepflegten Fußböden. Entfernt leichte Ablagerungen auf glatten und beschichteten Oberflächen. Für die Unterhaltsreinigung geeignet.	<ul style="list-style-type: none"> • Fliesen • Beschichtete Böden • Polieren von Holzparkett geölt/versiegelt • Elastische Bodenbeläge, z. B. Linoleum, Kautschuk, PVC, Vinyl
	 Pad rot Scheuerpad für die alltägliche Anwendung. Der Allrounder für die Unterhaltsreinigung.	<ul style="list-style-type: none"> • Wasserunempfindliche Bodenbeläge • Hartgestein geschliffen, z. B. Granit • Naturstein poliert, z. B. Marmor • Kunststein poliert, z. B. Terrazzo • Elastische Bodenbeläge, z. B. Linoleum, Kautschuk, PVC, Vinyl
	 Pad grün Abrasives Reinigungspad zur Entfernung starker bis sehr starker Verschmutzungen. Für die Grundreinigung und Zwischenreinigung geeignet.	<ul style="list-style-type: none"> • Kratzunempfindliche Böden • Linoleum • PVC • Holzparkett geölt/versiegelt • Hartsteinholzbelag
	 Pad schwarz Sehr abrasives Reinigungspad für die Grundreinigung. Eignet sich zur Entschichtung von Bodenbelägen. Sollte nur eingesetzt werden, wenn das grüne Pad nicht das gewünschte Reinigungsergebnis erzeugt.	<ul style="list-style-type: none"> • Sehr kratzunempfindliche Böden • Geschliffener Granit • PVC mit starken Verkrustungen • Beton • Estrich • Schleifen von Holzparkett
	 Duo Pad Für eine effiziente Intensivreinigung.	<ul style="list-style-type: none"> • Feinsteinzeug • Betonwerkstein • Naturstein • Terrakotta • Beschichteter Beton • Strukturierte Sicherheitsfliesen
	 Power Pad Langlebiger Allrounder für alle Arten von Hartbodenbeläge.	<ul style="list-style-type: none"> • Fliesen • Sicherheitsfliesen • Steinböden • Feinsteinzeug • Betonböden • Vinyl • PVC • Linoleum
Einscheibenmaschinen	 Queen Bonnet Pad Spezialpad für die Reinigung von textilen Bodenbelägen und Teppichen. Dient einer oberflächlichen Reinigung bzw. schnellen Optikverbesserung.	<ul style="list-style-type: none"> • Teppichbeläge

Die Angaben entsprechen lediglich einer Empfehlung. Aufgrund der Unterschiedlichkeit von Bodenbelägen ist eine fachliche Prüfung im Objekt zwingend erforderlich.

Einscheiben-/Orbital-/Scheuersaugmaschinen Bürsten, Pads und Treibteller

Treibteller und Bürsten 13" EEM 13 R



Pad-Treibteller.
Art.-Nr. 202010



Schrubbürste.
Art.-Nr. 202011



Schamponierbürste.
Art.-Nr. 202012

17" EM 17 EVO, Hercules, Zeus



Pad-Treibteller.
Art.-Nr. 205122



Schrubbürste.
Art.-Nr. 205121



Schamponierbürste.
Art.-Nr. 205120

17" TITAN



Pad-Treibteller.
Art.-Nr. 207113



Schrubbürste.
Art.-Nr. 207115

15" TORANA



Pad-Treibteller.
Art.-Nr. 210426



Bürste weich.
Art.-Nr. 210429



Bürste mittel.
Art.-Nr. 210427



Bürste abrasiv.
Art.-Nr. 210428



Bürste Rosshaar.
Art.-Nr. 210430

17" CAMIRA



Pad-Treibteller.
Art.-Nr. 210229



Bürste weich.
Art.-Nr. 210228



Bürste mittel.
Art.-Nr. 210230



Bürste abrasiv.
Art.-Nr. 210227



Bürste Rosshaar.
Art.-Nr. 210226

Pods und Gewichte

Scheibenpads für jeden Untergrund in verschiedenen Härtegraden.



weiß



rot



grün



schwarz



Duo Pad

Eignung:
Feinsteinzeug, Betonwerkstein, Naturstein, Terrakotta, beschichteter Beton, strukturierte Sicherheitsfliesen sowie ähnliche Materialien.



Power Pad

Eignung:
Der langlebige Allrounder für alle Arten von Hartbodenbeläge wie Fliesen, Sicherheitsfliesen, Steinböden, Feinsteinzeug, Betonböden, Vinylböden, PVC und Linoleum.



Queen Bonnet Pad

Eignung:
Für hervorragende Ergebnisse auf Teppichbelägen.

Zusatzgewichte



EM 17 EVO
Zusatzgewicht 14 kg.
Art.-Nr. 201068



TITAN
Zusatzgewicht 12 kg.
Art.-Nr. 207119

HERCULES
Zusatzgewicht 14 kg.
Art.-Nr. 205123

Beschreibung	Ø Größe	VE	Art.-Nr.	EM 17 EVO Hercules (+ „heavy duty“)	Zeus	EEM 13 R Titan (+ „heavy duty“)	Torana	Camira
Pads & Treibteller								
Pad-Treibteller EEM 13 R	13 Zoll		202010			■		
Pad-Treibteller inkl. Padverschluss Torona	15 Zoll		210426				□	
Pad-Treibteller EM 17 EVO/ Hercules/ Zeus	16-17 Zoll		205122	■	■			
Pad-Treibteller inkl. Padverschluss Camira	17 Zoll		210229					□
Pad-Treibteller Titan	17 Zoll		207113			■		
Pad weiß	13 Zoll	5 Stück	202033			□		
Pad grün	13 Zoll	5 Stück	202032			□		
Pad rot	13 Zoll	5 Stück	202035			□		
Pad schwarz	13 Zoll	5 Stück	202036			□		
Queen Bonnet Pad	13 Zoll		202034			□		
Pad weiß	15 Zoll	5 Stück	210122				□	
Pad grün	15 Zoll	5 Stück	210124				□	
Pad rot	15 Zoll	5 Stück	210131				□	
Pad schwarz	15 Zoll	5 Stück	210123				□	
Pad weiß	17 Zoll	5 Stück	201005	□	□	□	□	□
Pad grün	17 Zoll	5 Stück	201008	□	□	□	□	□
Pad rot	17 Zoll	5 Stück	201006	□	□	□	□	□
Pad schwarz	17 Zoll	5 Stück	201007	□	□	□	□	□
Queen Bonnet Pad	17 Zoll		201009	□	□	□	□	□
Duo Pad	15 Zoll		210243				□	
Duo Pad	17 Zoll		201077	□	□	□		□
Power Pad	13 Zoll		202039			□		
Power Pad	17 Zoll		201076	□	□	■		□

Bürsten

Schrubbürste	13 Zoll		202011					■		
Schamponierbürste	13 Zoll		202012					■		
Schrubbürste	17 Zoll		205121	■	■	■				
Schamponierbürste	17 Zoll		205120	■	■	■				
Schrubbürste	17 Zoll		207115				□			
Bürste (weich)	15 Zoll		210429						□	
Bürste (mittel)	15 Zoll		210427						■	
Bürste (abrasiv)	15 Zoll		210428						□	
Bürste (Rosshaar)	15 Zoll		210430						□	
Bürste (weich)	17 Zoll		210228							□
Bürste (mittel)	17 Zoll		210230							■
Bürste (abrasiv)	17 Zoll		210227							□
Bürste (Rosshaar)	17 Zoll		210226							□

■ im Lieferumfang enthalten □ Sonderzubehör